







Phoenicisches Glossar

von

Dr. A. Bloch.

Berlin.
Mayer & Müller.
1890.

Seinem tiefgeliebten

Vater und Lehrer

gewidmet.



Vorwort.

Seit M. A. Levy sein *Phoenizisches Wörterbuch* 1864 herausgegeben und demselben 1870*) einen Nachtrag beigefügt hat, ist eine nicht unbedeutende Anzahl theilweise sehr wichtiger Inschriften aufgefunden worden, durch welche der Kreis des uns bekannt gewordenen phoenicischen Wörterschatzes ziemlich vergrössert und in seinen früheren Bestandtheilen theilweise richtig gestellt wird; es konnten daher in dem vorliegenden Glossar, trotzdem in demselben mit Ausschluss des Aramäischen und sogar des Neu-punischen (das ich später zu bearbeiten gedenke) nur rein phoenicische Inschriften berücksichtigt wurden, eine grössere Wörterzahl und ein bedeutenderer Formenreichthum aufgestellt werden, als es Levy möglich war.

Als Grundlage dieses Glossars diente das Corpus Inscriptionum Semiticarum, welches mit Ausnahme einiger neu-punischen Inschriften (Nis. 141 u. 149—152) vollständig benutzt ist. Dazu kommen noch die von Euting gesammelten carthagischen Inschriften (die nur theilweise in das Corpus aufgenommen sind), die Siegel und Gemmen in den Sammlungen von Vogüé, Levy und Clermont-Ganneau und vereinzelt in Zeitschriften, die Münzen, deren Quellen im Glossar selbst angegeben werden, und die in den letzten Jahren neu entdeckten Inschriften, zu welchem die Literatur weiter unten angegeben wird.

Ich habe mit möglichster Genauigkeit und Vollständigkeit bei jedem Worte anzugeben gesucht, wo und in welcher Form dasselbe zu finden ist, und dies nur bei wenigen, ganz gewöhnlichen Wörtern, die fast auf jeder Inschrift wiederkehren, unterlassen. Die zusammengesetzten Eigennamen, die hier sehr stark vertreten sind, habe ich so zusammengestellt, dass über ihre verschiedene Bildungsweise eine leichte Uebersicht zu gewinnen ist. Was die Bedeutungsangabe betrifft, so habe ich jedesmal nach strenger

*) Im 4. Bande seiner Phoenizischen Studien.

Prüfung des bisher Gegebenen das mir am richtigsten scheinende herausgewählt, zuweilen auch der eigenen Meinung Raum gegeben, vor allem aber gewagte Deutungen zu vermeiden gesucht und lieber meine Unwissenheit eingestanden, als etwas aufgestellt, was nicht zu rechtfertigen ist.

Abkürzungen.

Zahlen ohne nähere Angabe beziehen sich auf die betreffenden Nummern im Corpus.

Ath. 8. = Atheniensis 8a.

Literatur: Meletopulos: Ἐφημερὶς ἀρχαιολογική. 1884. p. 68 f. Euting: Sitzungsber. d. Berl. Akademie der Wissenschaften 1885. p. 669 f.

Ath. 9. = Atheniensis 9a.

Literatur: Renan: Comptes-rendus de l'acad. des inscr. et belles-lettres, 1888. XVI. p. 12 f. id.: Inscription phénicienne et grecque découverte au Pirée. Paris 1888. Halévy: Journal asiatique. 1888. sér. 8. t. XII. p. 505 f. id.: Revue des études juives. 1888. XVI. p. 140f. Reinach: ibid. p. 275 f. Fraenkel: Revue critique. 1888. p. 493. Zenner: Wiener Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes II. 3. p. 248 f. Berger: Mémoires de la Soc. de linguistique de Paris 1889. VI. p. 381 f. Hoffmann: Abhdlgn. der kngl. Gesellsch. der Wissensch. zu Göttingen, Mai 1889.

C = Euting, Sammlung der carthagischen Inschriften. Bd. I. Strassburg i. E. 1883.

C. J. S. = Corpus Inscriptionum Semiticarum herausgegeben von der französischen Akademie. Pars I. Tomus I. Fasc. 1—4. Paris 1881—1887.

Cl. G. Fr. = Clermont-Ganneau, les fraudes archéologiques en Palestine. Paris 1885.

Cl. G. Sc. = Clermont-Ganneau. Sceaux et cachets israélites, phéniciens et syriens: Journ. asiat. 1883. sér. 8. t. I. p. 506f. u. t. II. p. 304f. Auch separat. Paris 1883.

D. = Derenbourg, J. & H.: les inscriptions phéniciennes du temple de Séti à Abydos, publiées et traduites d'après une copie inédite de M. Sayce: Rev. d'assyriologie et d'archéologie orientale 1885. p. 81f. Auch separat. Paris 1886.

de L. Satr. = de Luynes, essai sur la numismatique des satrapies et de la Phénicie sous les Achéménides. Paris 1847.

G. mon. = Gesenius, scripturae linguaeque Phoeniciae monumenta quotquot supersunt etc. Lipsiae. 1837.

Hadr. = Hadrumetische Inschr. (1—9) im Anhange zu Euting, Sammlung der carth. Inschr.

Idal. 7. = Idaliensis 7a.

Literatur: Berger: Comptes-rendus de l'académie des incriptions et belles-lettres. 1887. XV. p. 203f. Pierides: Academy. 1887. p. 329f.

Levy Ph. St. = Levy, Phoenizische Studien. Bd. 1—4. Breslau 1856. 57. 64. 70.

Levy S & G. = Levy, Siegel & Gemmen mit aramäischen, phoeniz. althebr. etc. Inschriften. Breslau 1869.

Mas. = Inschrift von *Maʿsûb.*

Literatur: Clermont-Ganneau: Revue archéologique 1885. sér. 3. t. V. p. 380. f. = dessen, Recueil d'arch. orientale fasc. 2. p. 81. f. Halévy: Rev. des études juives 1886. XII. p. 109 f. Hoffmann a. a. O.

Müller = L. Müller, numismatique de l'ancienne Afrique. 3 vol. Copenhague. 1860—1862.

rev. num. = Revue de la numismatique française. Paris.

Sid. 3 = Sidoniensis 3a

Literatur: Berger: Comptes-rendus de l'acad. des inscr. et belles-lettres. 1887. XV. p. 175. 182. 308 f. Halévy: ibid. p. 314 f. id.: Rev. des études juives 1887, XV., p. 292 f. Derenbourg: Comptes-rendus etc. 1887, XV. p. 339 f. id.: Rev. des études juives 1887, XV.. p. 109 f. id. Rev. de l'histoire des religions 1887, juillet-août p. 7 f. Berger: Rev. archéol. 1887, X. p. 1 f. Reinach: ibid. p. 100 f. Hamdy, J.: ibid. p. 138 f. Cohn: Jüdisches Litt.-Blatt XVII, Nr. 1. Berliner philologische Wochenschrift 1887. Nis 28, 35, 36. Lewis T. Hayter: Palestine Exploration Fund.

1888, p. 5 f. Clermont-Ganneau: Rev. archéol. 1888, XI. p. 160 f. Renan et Maspero: Le sarcophage de Tabnit, roi de Sidon. Paris 1888. Hoffmann a. a. O.

Tam. 1. und 2. = 1te und 2te Inschrift von Tamassus.

Literatur: Euting: Sitzungsber. d. Berl. Akademie 1887 p. 115 f. Berger: Comptes-rendus etc. 1887, XV. p. 187 f. id.: Revue critique: 1887, XXIII. p. 172 f. 334 f. id.: Journ. asiat. 1887, IX. p. 298 f. id.: Proceedings of the Society of biblical Archaeology 1887, IX. p. 100 f. 153 f. Wright: ibid. p. 47 f. Clermont-Ganneau: Recueil d'arch. orientale, fasc. 3, p. 176 f. 198 f. Reinach: Revue archéologique 1887, IX. p. 82 f.

Tyr. = Inschrift von Tyrus.

Literatur: Schroeder: Zeitschrift der deutschen morgenl. Gesellchaft 1885, XXXIX. p. 317 f. Halévy: Rev. des études juives 1886, XII. p. 107 f. Clermont-Ganneau: Rev. archéol. 1886, VII p. 1 f. = dessen recueil d'arch. orientale, fasc. 2, p. 87 f.

V. Head. = Barclay V. Head, Historia nummorum. Oxford 1887.

Vog. Int. ph. = Vogüé, intailles phéniciennes, enthalten im folgenden.

Vog. Mél. = Vogüé, mélanges d'archéologie orientale. Paris 1868.

א

א wechselt manchmal mit ע z. B. ארן = ערן, אדרבעל = עדרבעל, עמתאשתרת = אמתעשתרת, נדרע = נדרא. Es dient als Suffix. verb. und nom. der 3. Pers. sg. masc. und fem. statt des gewöhnlicheren י z. B. קלא = קלי (= hbr. קלו oder קלה), ברבא (= hbr. ברבו); als Endung der 3. Pers. sg. fem. נדרא (= hebr. נדרה); in spätcarthagischen Inschriften auch als Stat. constr. pl.: פנא (= hbr. פני). ebenso als Artikel für das regelmässige ה vielleicht schon in אן. das auf den ältesten Denkmälern sich befindet, jedenfalls aber in den Inschr. 221. 239. 246. 274. 322. 325. 328. 329. 332. 334. 349. 351. 370. In letzterer Inschr. steht Z. 6 אשפט für השפט in Z. 3 u. 4. Ein א prostheticum haben wir in אסכן. das in nomm. comp. immer סכן lautet. ferner in ארשת, אשלבם, אשנם, אשתת und wahrscheinlich in אן. wenn es hier nicht Artikel ist (s. o.). א fällt oft ab in den mit אח, אחת, אמת und אי zusammengesetzten Eigennamen. Auf א endigende nomm. propria sind: ארא, אמא, אמנגבא, ארבתא, ארשא, בדא, [ל (?)] בבא, בלא, בנא, גדא, גרא, חנא und dessen Compos., יחוא, כלבא, כתרא, לבא, מתנא, נבא, נרגא, עבדא, עזא, עבברא, עמא, עשתא, פתחא, פתרא, צבא, שמא, שמעא, תארא, תחוא, תמא, תמכא, תרתא, יבשנא, יבהא.

א alleinstehend: ClG. Sc. No. 40, nach Clermont-Ganneau eine Ordnungszahl „No. 1.“

אא am Ende der Inschr. 399.

אב (hebr. אָב) Vater. אבי mein V.: 57. 2. אבי sein V.: 58. 3–4. אבנם ihr V.: 60. 3–4. 93. 5.

אבבעל N. p. f. Abibaʿal (Vater ist Baʿal): 378. 2.

אבחלל N. p. m. Abiḥalal: ClG. Sc. No. 43.

אבי N. p. m. Abî (mein Vater [ist Baal]): ClG. Fr. p. 270 ff.

אביבעל N. p. m. Abîbaʿal (mein Vater ist Baʿal): auf einer Gemme bei de L. Satr. pl. XIII. 1.

אבל nach Halévy eine Negation, verkürzt aus איבל (s. s. v. אי): 1. 13.

אבן Stein: 1. 5. (?) CIG. Sc. No. 39.

אבנבעל N. p. m. Abinubaʿal (unser Vater ist Baʿal): C. 53. 5.

אבסת Absit, die aegyptische Göttin Bast (?) in nomm. compos.: עבדאבסת, פעלאבסת.

אבעד N. p. m.: Vog. Int. ph. No. 14. (= Levy: S. & G. p. 28. No. 13. s. dtss.)

אבעל N. p. m., verkürzt aus אבבעל: 405. 4. u. so zu ergänzen 73. 2. אבע.

אבקם N. p. m. Abikam, (der Vater hat sich erhoben), (vgl. hbr. אחיקם): 105. 106. 1. (nach der Transcription von Sayce bei D. 1. 2.), D. 46. 1.

אברכת N. p. f.: C. 97. 3.

אגנן Umhegung, Hof: 165. 11. צפר אגנן Hausvogel.

אד Name einer Gottheit (?), vgl. nom. compos. mit diesem Worte יתן אד

אדא N. p. m.: 426. 2.

אדיל Idjal, Idalion auf Cypern: 10.2. (bis) 11.1. 2. 20. 88.2. 90.1. 2. (bis) 92.1. Tam. 1.6. 2.3. Idal. 7 (3 mal).

אדלן Nach Halévys Vermuthung gleich *εἴδωλον*; jedoch wahrscheinlich in אד und לן zu zerlegen, analog zur Parallelstelle in CJS. 3.5. אד ist noch unerklärt: Sid. 3.4. (bis).

אדם Mensch, Mann: 1.11. 15. 3,4. 7. 10. 20. 165.14. 169. Sid. 3.3. oft im Gegensatze zu fürstlichen Persönlichkeiten, so besonders 1. und 3. Plur. אדמם: 3.6. 11, 22. 86. A. 5. 165.16. 17. Ath. 9.4. 7.

אדם Name einer Gottheit (?) im nom. comp. עבדאדם.

אדן (= hbr. אָדוֹן) Herr. 1) als Bezeichnung eines Gottes, des אשמן: 16b. 23. 143.1.; des בעל חמן: 138.1. 147.2–3. und auf den meisten carthagischen Inschriften; des בעללבנן: 5 C. H.; des בעל שמם: 7.1. 7. 139. 1.; des מלקרת: 88.3.; des רשף חץ: 10.4.; des רשף מכל: 93.5. und sogar der תנת: 401.1. 402.1. und im nom. comp. אשמנאדן und den folgenden. Als fehlerhafte oder abweichende Schreibart kommt vor: עדן: C. 159.2–3. 232.2.; אן: 358.2. C. 146.; דן: 324. 339.2. 348.1. C. 74. 220. 251. 256. — אדני sein H.: 5 C. H. 7.7. 10.4. 14.8. 16b. 23. 88.3. אדננם ihr H.: 93.5. אדנן unser H.: 122.1. 2) als Bezeichnung eines Menschen: אדן מלכם siehe s. v. מלך. אדני: 269. 272. 280. 292.4. אדנם sein H.: 276.2, 293.2. אדנן: 89.2.

אדנאשמן N. p. m Adonešmun (Ešmun ist Herr): 96.2.

אדנבל N. p. m. Adonbel (Bel ist Herr): C. 188.4.

אדנבעל N. p. m. Adonbaʿal (Baʿal ist Herr): 138.2. 149.1. (mit der latei-

nischen Umschrift: Idnibal). 179.6. 188.2. 196.5. 198.3–4. 209.4. 210.2. 213.3. 215.3. 230.4. 237.6, 297.3–4. 300.3. 4. 367.4–5. 369.5. 370.3. 372.3–4. 373.3. 377.3. 387.4. 399.3. 422.1–2. Tyr. 3.

אדני Adonis (?) im nom. comp. עבראדני.

אדנשמש N. p. m. Adonšemeš (der Sonnengott ist Herr): 88.4. 6. beide mal unvollständig, lassen sich aber durch einander ergänzen.

אדר im Hiphil verherrlichen. Partic. מאדרם; 3.16. 17.

אדר mächtig: 3.9. 118. 132.4. Mas. 6. 118 als Attribut des Gottes אסכן. In Zusammensetzung siehe die folgenden nomm. compos. Fem. אדרת; 255.3. (als Attribut der עשתרת). 3.19: weit, ausgebreitet.

אדרבעל N. p. m. Addirba'al, lat. Adherbal (Ba'al ist mächtig): 157.1. 171.8. 216.5. 7–8. 234.5. 242.4. 262.2–3. 268.4. 372.4–5. 399.5–6,; 399.4. findet sich dafür irrthümlich ארדבעל. 351.3. abweichend עדרבעל.

אדרמלך N. p. m. (Milk ist mächtig): C. 134.4.

אהלבעל N. p. m. Oholiba'al (Ba'al ist [mein] Zelt): 54.

אהלמלך N. p. m. Oholimilk (Milk ist [mein] Zelt): 50.2.

אז siehe s. v. ז.

אזבל vom St. זבל erheben, aufrichten, nach andern: beiwohnen, im nom. comp. בעלאזבל.

אזר umgürten, schützen. siehe s. v. אם II. und im folgenden.

אזרבעל N. p. m. Azarba'al (den Ba'al gürtet, vielleicht auch gleich עזרבעל): 158.3–4.

אח Bruder, אחי sein Br.: 122.2. In Zusammensetzung bei Eigennamen wird das א meistens abgeworfen, vgl. unten: חמלכת, חמלך, חיתם, חרם, חמנכת, (?) חמלר.

אחד einer: 165.3. 7. 11. 12. 17. 167.7.

אחמס N. p. m. Aḥmes, gr. Amasis: 111.1.

אחר ein Anderer; davon wahrscheinlich Derivativ אחרי der Rest: 165.4. 8. 10. Mas. 9.

אחת (hebr. אָחוֹת) Schwester wirft in Zusammensetzung bei Eigennamen das א meistentheils ab; vgl. das folgende אחתמלך und weiter unten: חתמלך, חתמלכת, חתמלקרת, חתנת.

אחתמלך N. p. f. Aḥotmilk (Schwester des Milk); auf einem Siegelsteine: Vog. Int. ph. No. 6.

אי nicht: 3.5. Sid. 3.4. (bis), und verstärkt איבל: 165.18. 21. 167.11.

אי Insel, in Zusammensetzungen bei Inselnamen, oft mit abgeworfenem א vgl. איבשם und יבשם, אינצם. אירנם und ירנם, ינר, ירש.

איבשם Ebusi (nach Movers bedeutet es: Ficheninsel): Münzlegende bei Ges. mon. t. 39. XIII. mit abgeworfenem א: יבשם: 266.3—4.

איל (hebr. אַיִל) Hirsch.: 165.5. 9. 167.5. צרב איל vergl. s. v. צרב.

אינצם Enosim (Habichtinsel): 139.1.

אירנם Cossura: Münzlegende bei Ges. mon. tab. 39. XIII. A-C. vgl. CJS. p. 181. mit abgeworfenem א: ירנם: 265.3.

אית (hbr. אֵת). Zeichen des Accusativ: 1.8. 15. 3.4. 5. 7. 10. 11. 15. 16. 19. 21. 4.4. 7.3. 86 A.4. 175.1. Sid. 3.3.

אביפח wahrscheinlich N. p. m.: 362.2.

אכלין N. p. m. lat. u. griech. Umschrift Cleon: 143.1.

אל (hbr. אֵל) Gott. אל חמן (Beiname der Gottheit מלכעשתרת): 8.1. Mas.4. אלי seinem G.: 90.1. 94.4.; einem weibl. Götternamen (עשתרת) vorgesetzt: 4.5. Plur. אלם: 119.2. 165.13. 16. 167.8. 193.3. 227.4. 257.4. 258.4—5. 259.3. 260.3—4. 261.4—5. 262.2—3. 377.4. 6. 378.3. Ath. 9.2. 3. 5. 6. und auf e. Siegelstein bei Vog. Mélanges d'arch. or. p. 81. In der Bedeutung: Magistratspersonen: Ma'sûb 2. — Mit dem sing. אל zusammengesetzte nomm. pr. siehe im folgenden und יונאל, מתנאל, עינאל, תמכאל. Mit dem pl. אלם zusammengesetzte: בלבאלם, מתנאלם, עבדאלם.

אל (hbr. אַל Negation beim Verbot: 3.4. 5. 6. 8. 11. 20. 21. 22. Sid. 3.3. (verdoppelt)4. 5. (verdoppelt). 6. 7.

אל (hbr. אֵלֶּה) pron. dem. plur. diese, dem Substantiv nachgesetzt, einmal mit dem Artikel: 93.3. האל. ohne denselben: 3.22. 14.5.

אלאמן N. p. m. El'aman (Gott hat aufrecht erhalten): Vog. Int. ph. No. 7.

אלברך N. p. m. Elberech (Gott hat gesegnet): Vog. ibd. No. 10.

אלהיתם siehe s. v. רשף אלהיתם.

אלחמן siehe s. v. אל.

אלחנן N. p. m. Elḥanan (Gott hat begünstigt): Vog. Int. ph. No. 11.

אליית siehe s. v. רשף אליית.

אלל?: 360.4. auf einen Eigennamen folgend, wo gewöhnlich Titel oder Stand angegeben wird; vielleicht auch: 361.5.

אלמת Wittwenschaft: 3.3. 13. בן אלמת Sohn der Wittwenschaft d. h. einsamer.

אלן Gott alleinstehend nur im plural. אלנם: 1.10. 3.9. 16. 22. אלן (pl. cstr.).

3.18. 86 A.3. B.3. Ma'sûb. 7.; der sing. in Zusammensetzung im nom. pr. יהואלן.

אלעם N. p. m. Eli'am (vgl. hbr. אליעם) (Gott des Volkes ?): 147.6.

אלף Rind: 165.3.

אלפעל N. p. m. Elpa'al (Gott hat vollbracht), König von Gebal, auf einer Münze von Gebal bei V. Head p. 668.

אלק (?) N. p. m. Münzlegende bei de L. Satr. pl. XVI. 48.

אלרם N. p. m. Elram (Gott ist erhaben): CIG. Sc. No. 25.

אלת Femin. von אל, aber Eigenname einer Göttin, da von Priestern der אלת die Rede ist. Allat: 243.4. 244.4.

אם (hbr. אֵם) I. Mutter: 195.1. 380.4. (beide Mal Ehrentitel der Göttin Tanit: לאם לרבת לתנת). אמי meine M.: 3.14.

II. als Eigenname einer Göttin: אם הארת die umgürtende, schützende Mutter: 13.3.

III. Mutterstadt: auf Münzen von Tyrus: Ges. mon. t. 34. I., von Sidon: Ges. mon. t. 34. II. u. von Laodicäa: Ges. mon. t. 35. IV. אם in nomm. compos. siehe weiter unten.

אם (hbr. אִם) wenn: 1.13. 3.6. 10. 11. 165.11. Sid. 3.6. oder: 3.7. 10. 165.9. 15. אם־אם sei es, dass. — oder dass.: 165.3. 5. 7. 9. 11. 12. 167.5.

אמא Name einer Göttin Amma (Mutter): 177. Nach dem Etymologicum magnum (s. v. Ἀμμά) ist sie der Rhea gleich zu achten.

אמאשמן N. p. f. Amešm'un, wohl gleich אמתאשמן (Magd des Ešmun): Sainte-Marie 1960 (angeführt CJS. p. 17).

אמן stützen, aufrechthalten im nom. comp. אלאמן.

אמנכא N. p. m. Am'u-Necho: Gemmeninschr. bei Ges. mon. t. 28. LXVIIter. (vgl. Levy. S. u. G. No. 21).

אמעשתרת N. p. f. Am'aštoret (nicht: der 'Aštoret Mutter ist, da auch אמאשמן vorkömmt (s. o.) sondern gleich אמתעשתרת Magd der 'A.): 3.14. 253.3. 263.3. C. 26.3—4. Fehlerhaft אמשתרת: 417.3—4. und עמשתרת: 302.3—4.

אמקלי (?): 397 von der übrigen Inschr. getrennt, inmitten des Bildes der Gottheit.

אמר sagen: 3.2. דבר לאמר.

אמר Schaf: 165.9.

אמשתרת siehe s. v. אמעשתרת.

אמת Magd: 378.3. אמת אלם Magd der Götter. Nomm. comp. mit

אמת siehe die folgenden und vgl. oben s. v. אמאשמן u. אמעשתרת. u. mit Abwerfung des א: מתבעל, מתמלקרת, מתפמי.

אמתאסר N. p. f. Amatosir (Magd des Osiris): 93.2.

אמתבעל N. p. f. Amatbaʿal (Magd des Baʿal): 395.3. eher jedoch מתבעל zu lesen, indem man das א zum vorhergehenden Verb. zieht.

אמתמלקרת N. p. f. Amatmelqart (Magd des Melqart): C. 153.4—5. 359.3—4. (an letzter Stelle folgt irrthümlich בן statt בת, während das Verbum richtig im Femin. steht).

אמתעשתרת N. p. f. Amatʿaštoret (Magd der ʿAštoret): 46.3. 321.2. עמתאשתרת: 387.3.

אן Ortsname: 102a2. אן מצרם On Aegyptens d. i. Heliopolis.

אנך ich: 1.1. 2. 3. 6. 12. 3.3. 12. 13. 46.1. 56. 57.1. und sonst noch oft. plene geschrieben אנכי: 103c. 104. 107. D. 34.

אנחן wir: 3.12. (?) 16. 17.

אנן N. p. m. Anan: 309.2.

אנן Eunos (?) in Sicilien: Münzlegende bei Ges. mon. t. 40. XIV.

אנתחן N. p. m. Anathen, gleich ענתחן (Anat ist gnädig): Hadr. 7.3.

אם Isis im nom. comp. עבדאם u. gekürzt עבדם.

אסכן Name eines Gottes Askun: 118. לאסכן אדר Askun dem Mächtigen. Er wird dem griech. Hermes gleichgesetzt. In nomm. comp. fällt das א, das hier nur prosthetisch ist, ab. s. s. v. סכן.

אספת (hbr. אֲסֵפָה) Versammlung: Ath. 9.1. בן אספת die Mitglieder der Versammlung.

אספת N. p. f. in gr. Umschrift Ασεπτη: 119.1.

אסר Osiris in nomm. comp. siehe die folgenden und אמתאסר, מלכאסר, עבדאסר.

אסרבדיל N. p. m.: 52.2. (ם und ד unleserlich).

אסרשמר N. p. m.: Osiršamar (Osiris hat behütet): 122.2. 3. Vater und Sohn gleichen Namens.[1]) Dieser Name lautet in griech. Umschrift: Σαραπιων, während in derselben Inschrift עבדאסר durch Διονυσιος wiedergegeben wird.

אף auch: 3.6. 169.

---

[1]) Vater und Sohn gleichen Namens kommen in unsern Inschriften nur sehr selten vor; ausser im obigen Falle nur noch je einmal bei den Namen ברעשתרת und עבדשמן.

אפאן Hippo an der nord-afrikanischen Küste: Münzlegende bei Ges. mon. t. 34. II.

אפצם N. p. m.: 106. (פ zweifelhaft).

אפתבג Ortsname (?): 310.4.

ארבע vier: 3.1. 89.1.

ארבעי der vierte: 166B1.

ארג Weber: 344.3.

ארום (?): 10.3. ארום אשנם zwei ...? Sachen, die gleichzeitig mit einem Altar der Gottheit geweiht worden sind.

ארח geleiten. Davon מארח der Geleiter, Beiname des Ešmun: 143.1.

ארך lang sein. Hiph.: verlängern. תארך (3 fem. sg. Hiph.): 1.9.

ארך (hebr. אָרֹךְ) lang: 140. Beiname der ʿAštoret, vollständiger 135.1. ארך חים langlebend, vgl. s. v. ארכרח.

ארך Eryx auf Sicilien: auf einer Münze. CJS. p. 173.[1])

ארך (?): 67.1—2. 3—4. wahrscheinlich den Stand der dabei genannten Personen bezeichnend.

ארכרח N. p. m. Erechruaḥ (der Langlebende oder Langmüthige): 97.2.

ארכתא N. p. m. Archytas (?): 58.4.

ארמי N. p. m. Arami (Aramäer): 109, deutlicher in der Transcription von Sayce bei D. 19.

ארמלך N. p. m. Urmilk (Feuer, Flamme des Milk), König von Gebal: 1.1. Auch in den Keilinschriften ist ein Urumilki von Gebal aufgefunden worden.

ארן (hebr. אָרוֹן) Schrein, Sarg: 135.1. (?). Sid. 3.2. 3. 5. Pl. ארנת: 326.3. (?).

ארסנאם N. p. f. Arsinoe, wovon hier einfach der gen. Arsinoes transcribirt ist: 93.2. ארסנאם פלאדלף Arsinoes Philadelphi, und Mas. 7.

ארץ Land: 1.10. 3.16. 18. ארץ ים Küstenland. 20. 4.4. Mas. 10. ארצת (cstr. sg. oder pl.): 3.19. ארצת auf carthag. Münzen bei Ges. mon. t. 38. XI. und Ugdulena, sulle mon. Pun. Sic. t. 1. 2. II. 29.

ארש I. N. p. m.: 132.4. 193.1—2. 196.3. 248.3. 249.4. 258.3. 292.3. 299.4. 301.5—6. 315.4. 316. 322.3. 325.4. 326.2. 328.2—3. 338.2. 342.3. 344.3. 356.2. 358.3. 360.2—3. 392.3 397.3. 404.2. 410.5. 424.2. 425.1—2.

---

[1]) Der Name dieses Ortes ארך scheint aus dem Beinamen der ʿAštoret: ארך חים und verkürzt ארך, die daselbst ihre Cultusstätte hatte, entstanden zu sein.

ארש II. Name einer Gottheit (?) im nom. comp. עבדארש.

ארשא N. p. m.: 354.

ארשם N. p. m. Arišim: 249.4. 258.4. 317.3. 353.3. 385.3. 431.3.

ארשף Name eines Gottes: Aršuf, der dem Apollo gleichgesetzt wird. Dieser Name hat sich noch bis heute erhalten in der phoenicischen Stadt Aršuf = Ἀπολλωνία. In unsern Inschr. kommt er jedoch in dieser Form nur vor: 251.2. und im nom. comp. עבדארשף. Sonst finden wir ihn noch in der verkürzten Form רשף und zwar immer mit einer näheren Bezeichnung (siehe s. v. רשף).

ארשת N. p. f. Arisat (Verlobte): 283.3. 307.3. 383.2. C. 33.2. 37.4. 188.3. 223.3. und öfters. ערשת: 401.3. In Zusammensetzung siehe die folgenden und בעלארשת.

ארשתבעל N. p. m. (!?) Arisatba'al, auf einer Inschrift im Musée Saint-Louis III. Serie, No. 41 (angeführt CJS. p. 425).

ארשתבעל N. p. f. Arisatba'al (Verlobte des Ba'al): 304.4–5. C. 175.3–4. 206.3–4. ערשתבעל: 414.3.

איש Mann, Bürger: איש כתי Bürger von Citium: 117.2. איש צדן Bürger von Sidon: 269.3. 272.3. 273.4. 275.4. 277.2. 278.3–4. 291.4. 292.3. 293.2. Auf ein n. p. fem. folgend: Bürgerin von Sidon: 281.3–4. und wahrscheinlich auch: 279, 280. — איש אלם: auf e. Siegelsteine von Tyrus bei Vog. Mél. p. 81. ען איש Angesichts jedermanns: Ath. 9.5. — im nom. comp. אישתנת. — Plur. אשם: 86. A. 9. B. 7. 175.1. — Pl. cstr. אש: 93.2. 263.4.

אש Vielleicht gleich אם Isis, in Zusammensetzung im nom. comp. פעלאש (?).

אש pron. rel. für alle drei Geschlechter: 1.2. 4. 5. 6. 11. 3.4. 7. 9. 10. 17. 19. 7.1. 8.2. und sonst noch sehr oft. עש: 387.2.

אשרנת N. p. f.: 232.4. (vgl. s. v. רנת).

אשלבם siehe s. v. שלבם.

אשמן Name eines Gottes Ešmun: 3.17. 73.1. und 252.4–5. so zu ergänzen. לאשמן ארני: 42.1–2. 43. 44.1. mit dem Beinamen מארח (lat. Umschrift Aescolapio Merre, griech Ἀσκληπιῷ Μηρρη): 143.1. In Zusammensetzung siehe die folgenden nomm. comp. sowie ארנאשמן, אמאשמן, בדאשמן, יגראשמן und עבדאשמן.

אשמן N. p. m. Ešmun D. 15.[1])

---

[1]) Sonstige uns bekannte Götternamen, welche ohne weitern Zusatz als Personennamen gebraucht werden, sind: חר, מלך, מלקרת, מנקצת und צר.

אשמנאדן N. p. m. Ešmunadon (E. ist Herr): 10.4. 93.3. 4. 94.3. 4. 100b.

אשמנחלץ N. p. m. Ešmunḥilles (E. hat gerettet): 168.2. 243. 381.2. 407.3. C. 90.3. 4–5. 367.5–6. אשמנחל: 71.

אשמניעד N. p. m. (Ešmunjaʿad (E. hat bestimmt): 164.

אשמניתן N. p. m. Ešmunjatan (E. hat gegeben): 52.1. 113.1. 269.4. 388.4. C. 219.5.

אשמנמלקרת Name einer Gottheit Ešmunmelqart, entstanden durch Verschmelzung der Attribute des Ešmun und des Melqart zu einem Gottesbegriff[1]): 16b. 23. 24. und danach gewiss auch zu ergänzen: 25. 26. 27. 28.

אשמנעזר N. p. m. Ešmunʿazar (E. hat unterstützt). 1) 47.5. 70. 2) König von Sidon: 3.1. 2. 13. 14. 15. Sid. 3.2.

אשמנעמס N. p. m. Ešmunʿamas (E. hat getragen): 139.2. C. 143.3–4. und 291.6. (cf. hbr. עמסיה).

אשמנעשתרת Name einer Gottheit, Ešmunʿaštoret, entstanden durch Verschmelzung der Attribute des Ešmun und der Astarte: 245.3–4.[2])

אשמנצלח N. p. m. Ešmunṣilleḥ (E. hat beglückt): 60.2. 119.2.

אשמנשלך N. p. m. Ešmunšillech (E. hat frei geschickt?): 50.1. 197.4.

אשמנשלם N. p. m. Ešmunšillem (E. hat vergolten): 119.1. mit der griech. Umschrift *Συμσελημος*.

אשמנשמר N. p. m, Ešmunšamar (E. hat behütet): C. 23.4.

אשף N. p. m.: D. 29. 30.

אשקלני n. ethn. Askalonier: 115.1.

אשרשלח N. p. m. wohl gleich אסרשלח Osiršilleḥ (Osiris hat frei geschickt): 65.1–2.

אשרת Nach Clermont-Ganneau: Name einer Ortschaft, Achera; nach Halévy, der es mit dem ass. ešritu vergleicht: Heiligthum: Mas. 4.

אשת Frau, Gattin: 11.2. 47.2. 64.1. 158.2–3. 385.3. 415.3. auf einem Siegel bei Vogüé, Int. ph. No. 6. C. 162.3. עשת: 232.4. אשתי meine Frau: 40.2. 46.1–2.

---

[1]) Ebenso צדמלקרת. Vereinigung der Attribute eines Gottes und einer Göttin zu einem Gottesbegriff finden wir in אשמנעשתרת, מלכעשתרת und צדתנת.

[2]) Vgl. vorige Anm.

אשתנת N. p. m. Ištanit (Mann der Tanit): C. 227.3.

אשתרתיתן siehe s. v. עשתרתיתן.

אשתת siehe s. v. שתת.

את 1) als Zeichen des Accus. nur 1.3. 7. (nach dem Verbum קרא, während sonst auch in dieser Inschr. (Z. 8. 15.) אית steht). 2) bei, mit: 3.4. 8. 9. 20. 91.2. Sid. 3.3. 8. Ath. 9.8.

אתנם Monatsname Etanim (hbr. יֶרַח הָאֵיתָנִים) (Monat der fliessenden Bäche). der VII. Monat = תשרי: 86 A. 1. 2. Tam. 1.4.

אתש N. p. m. 139.3.

....א: 165.12. Name einer Geldmünze. Ewald will אגרת ergänzen, das I Sam. 2.36. = גרה vorkommt.

ב

ב Praepos. 1) örtlich: in, an, bei: 1.4. 3.3. 4. 6. 7. und öfters auf zahlreichen andern Inschriften. 2) zeitlich: 3.1. בירח . . . . בשנת 4.1. 7.4. 10.1. 11.1. 13.1. und sonst oft. 3) für: 165 öfters z. B. בעגל für ein Kalb, באלף. 167.7. 4) unter בחים unter den Lebenden: 3.12. 58.1. 59.1. 116.1. 5) Vor dem Infinitiv, einen Zustand bezeichnend, durch eine Conjunction zu übersetzen: בכלתי bei seiner Vollendung, als es vollendet war: 124.2. mit Suffix: בן bei mir oder in ihm: 3.5. (bis).

ב Nach Clermont-Ganneau eine Ordnungszahl „No. 2.“: ClG. Sc. No. 39.

באט siehe folgendes Wort.

באטומטא: 165.5. Die verschiedenen Theilungen und Deutungen dieser Zeichen siehe CJS. p. 231 ff. Einigermassen zufriedenstellendes ist bis heute noch nicht gegeben.

בבעל Name der Stadt Bulla (in Zeugitanien): auf einer Münze bei Müller III. p. 57.

בד (hbr. בְּיָדוֹ) durch: 87.1. 3. 269.3. 270.2. 272.3. 275.4. 276.3. 279.4. 280.4. 282.3. 283.3. 284.4. 285.3. 286.3. 289.5. 290.4. 292.4. 293.2. Ath. 9.1,

בד (hbr. בַּדִּים) Geschwätz, בדנם ihr Geschwätz: 3.6.
בד Abzweigung, Glied, in den folgenden nomm. compos.[1])
בדא N. p. m. Bodo: 10.3. 13.2. 3. 102. c. 230.5. 288.3. C. 38. 252.3. 260.6. 281.4
בדאשמן N. p. m. Bodešmun: 57.3. 154.1. 165.2. 19.
בדבעל N. p. m. Bodba'al: 271.3. 413.3.
בדיל (?) In Zusammensetzung mit אסר im n. pr. אסרבדיל.
בדמלך N. p. m. Bodmilk: 124.4. Fehlerhaft בנמלך: D. 15.
בדמלקרת N. p. m. Bodmelqart: 139.2. 170.1. 181.3. 199.4–5. 200.3.

[1]) בד in theophoren Eigennamen wurde früher beinahe allgemein für gleichbedeutend gehalten mit עבד, woraus es verkürzt sein sollte. Noch das C. J. S. übersetzt es so, wenn auch nur in Ermangelung einer bessern Erklärung. Gegen diese Gleichsetzung von בד und עבד spricht, dass beide Formen nicht etwa zu verschiedenen Zeiten oder an verschiedenen Orten, sondern gleichzeitig, ja oft auf einer und derselben Inschrift vorkommen (worauf auch Hoffmann, Abhdl. d. kngl. Ges. d. Wiss. zu Göttingen, Mai 1889 verweist). Sehr oft finden wir sogar בדמלקרת בן עבדמלקרת oder umgekehrt, während wir sonst, trotzdem die meisten unserer Inschriften hauptsächlich aus genealogischen Aufzählungen bestehen, nur drei Inschriften finden, auf welchen der Sohn denselben Namen trägt wie der Vater (vgl. s. v. אסרשמר Anm.), und wir dies daher als Ausnahmefälle betrachten können. Einen weitern Grund führt Nöldeke dagegen an (ZDMG. XLII. p. 486), indem er den Uebergang der mit עבד zusammengesetzten Namen, die in Transcription Abd— lauten, in solche mit בד, die durch Bod— umschrieben werden, schon aus lautlichen Gründen für unstatthaft erklärt. Hoffmann (a. a. O.) hält daher בד für Praepos. בְּדֵי für, was jedoch wohl kaum anzunehmen ist. Auf eine mir passender scheinende Erklärung bin ich durch Halévy gekommen. Dieser übersetzt nämlich (rev. des études juives, janv.-mars 88. p. 140 f.) die Worte בד צדנם in der ersten Zeile von Ath. 9. durch Gemeindeverwalter der Sidonier, indem er בד als St. cstr. plur. von בד Zweig, Glied hält. Nun kann ich wohl zur Stelle dieser ziemlich gezwungenen Erklärung nicht beipflichten, glaube aber dass an unserer Stelle wir בד wirklich für das hebräische בַּד Abzweigung, Sprössling, Glied halten können. Dass diese Anschauung, die dahinführt, jemanden Sprössling oder Glied eines Gottes zu nennen, für den Phönicier nichts fremdartiges hatte, beweisen Namen wie אבבעל, חמלך, אחתמלקרת u. dgl., wo der Gott: Vater des Menschen, der Mensch: Bruder oder Schwester des Gottes genannt wird.

201.4. 203.3–4. 208.4–5. 209.2. 220.4. 234.2–3. 238.2. 243.3. 289.6–7. 300.4. 324.2. 380.2–3. 399.4–5. 401.4. 424.2–3. und einige Male unvollständig.

ברמנקצת N. p. m. Bodmenqeṣat: 102 a2. nach der Transcription von Sayce, bei D. 36.

ברעשתרת N. p. m. Bodʿaštoret: 4.2. 3. 135.6. 171.8. 175.2. 179.2. 182.2. 185.3. 4–5. 187.4. 190.2. 215.4. 220.3. 5. 229.4–5. 238.3. 242.3. 246.4–5. 247.3. 254.2. 3. 266.2–3. 297.2–3. 299.3. 307.4. 326.3. 327.3. 330.3. 338.3. 339.3. 355.1. 359.3. 4. 370.4. 6. 380.1–2. 3. 390.3. 418.5–6. und sonst noch unvollständig. C. 127 führen Vater und Sohn den gleichen Namen ברעשתרת.[1]) Irrthümlich ברבשתרת: 250.4.

ברץ (?) dem Zusammenhang nach muss es bedeuten: über etwas hinaus: 165.20.

ברצפן N. p. m. Bodṣafon: 108.

ברתנת N. p. m. Bodtanit: 165.1.

בוץ Byssus: 166 A.6.

בזנתי Byzanz. בעלת בזנתי (griech. Βυζαντια) Bürgerin von B.: 120.

בבא N. p. m. bei Vog. Int. ph. No. 4 wahrscheinlich jedoch בבאל zu lesen.

בל Negation. בל יכן es möge nicht sein: 165.15. 167.6. אש בל עלם welche nicht dargebracht werden: 170.2. 3. בל עתי vor meiner Zeit: 3.3. 12. es dient auch zur Verstärkung der Negation אי siehe s. v. אבל und אי.

בל (hebr. בּוּל) Name des achten Monats Bul (Erzeugniss): 3.1. 10.1. 90.2.

בל assyrische Namensform des בעל Bel: Vog. Int. ph. No. 22 und CIG. Sc. No. 19. (?) und in den nomm. comp. ארנבל, יתנבל und עבדבל.

בלא N. p. m.: 132.7.

בלל (von בלל übergiessen, mischen). eine Opfergattung, wohl eine Mischung von Mehl und Oel (vgl. Exod. 29.40. סלת בלול בשמן): 165.14. und danach zu ergänzen: 166 A.2. 7.

בלת (hbr. בִּלְתִּי) ausser: Sid. 3.5.

בם·· N. p. m.: 72.2.

בן Sohn: 1.1. 3.3. 8. 12. 13. 7.2. 9. 10.2. 3. 4. 12. 13.2. 14.3. 7. und sonst noch sehr oft; einmal in figürlichem Sinne mit dem Genitiv der Eigenschaft oder des Zustandes: בן אלמת Sohn der Wittwenschaft,

[1]) Vgl. s. v. אסרשמר Anm.

der Einsamkeit d. h. Einsamer. Statt dessen kommt einige Male auch בם vor: 112b1. c1. c2. D. 11. 14. 17. ב — בן: 192.2. 393.3. בני sein Sohn: 8.2. 171.6. Plur. בנם: 178. Pl. estr בן: 88.6. 93.4. 122.3. 175.2. בן אספת Mitglieder der Versammlung: Ath. 9.1. בןבן Sohnes, Sohn, Enkel, ist aber nicht als ein Wort aufzufassen. und sicher auf den unmittelbar davorstehenden Namen zu beziehen, wie aus 372 zu ersehen: 1.1. 3.14. 372.5. 391.3. 392.3. בן בנא der Sohn seines Sohnes, sein Enkel: 254.4. (wenn nicht, was mir wahrscheinlicher dünkt, בנא hier Nom. pr. ist.) בן בני die Söhne seines Sohnes, seine Enkel: 93.4.

בנא N. p. m.: 275.4. 304.5–6. und 254.4. vgl. s. v. בן (gegen Ende).

בנה erbauen. Perfect: 3 sg. בן: 4.3. Ath. 9.3. 1 sg. בנת: 3.4. 7.4. 3. pl. בן: 86 A.4. Mas. 2. 1. pl. בנן: 3.15. 17. Partic. masc. pl. בנם die Erbauer: 86 A.4.

בנחדש N. p. m. Benḥodeš (Sohn des Neumonds): 47.3–4. 117.1. (in der griech. Beischrift Νουμηνιος). 118. Tam. 1.2. (in der kyprischen Beischr. Νωμηνιων (gen.)).

בסאן Ueberrest einer in Bosa gefundenen Inschrift, worin jedenfalls der Name Bosa enthalten ist: 162.

בע für בעל im nom. comp. ברכבע.

בעל 1) Herr בעל הזבח der Eigenthümer des Opfers, der Opfernde: 165.4. 8. 10. 21. 167.2. 3. 2) Bürger: 309.3. 3) als Bezeichnung von Gottheiten: Baal, Herr, Herrscher בעל צדן Baal von Sidon: 3.18. Ath. 9.6. בעל צר Herrscher von Tyrus als Beiname des מלקרת: 122.1. בעל ימם Tagesgottheiten?: 86 B.4. שם בעל Beiname der עשתרת: 3.18. פן בעל Beiname der תנת, auf den meisten carthagischen Inschr.; einmal פן בל: 391.1. einmal פנב: 401.1. Nomm. comp. mit בעל siehe die folgenden und אבבעל, אביבעל, אבנבעל, אבעל, אדנבעל, אדרבעל, אהלבעל, אורבעל, אמתבעל, ארשתבעל, בדבעל, ברכבעל, בתבעל, חלצבעל, חנבעל, חננבעל, חפצבעל, יהרבעל, יתנבעל, ישבעל, יתבעל, יתנבעל, מהרבעל, מלכבעל, מתבעל, מתנבעל, עבדבעל, עדרבעל, עזבעל, עזרבעל, עזתבעל, עמתבעל, ערשתבעל, עשרבעל, צדמבעל, צפנבעל, רמבעל, שהרבעל, שמעבעל, שמרבעל, שפטבעל.

בעלאזבל N. p. f. Ba'alisebel (cf. n. hbr. איזבל) (Baal hat erhoben oder beigewohnt): 158.2–3.

בעלארשת N. p. m. (!?) (vgl. ארשתבעל als n. p. m.): 390.4.

בעלגד N. p. m. Baʿalgad (Gad ist Herr): 107 (nach der Transcr. von Sayce bei D. 31).

בעלהלץ N. p. m. Baʿalḥilleṣ (Baʿal hat gerettet): C. 104.

בעלחמן Name eines Gottes: Baʿalḥammon: 123.3—4. 138.1. 147.3. und fast auf allen carthag. Inschriften. Abweichende Schreibungen: בעל חממן (dass מ bei der Silbenbrechung verdoppelt wegen des Dageš). בחלמן: 221.3. בעלחלמן: 234. verkürzt בעל: 212.2.

בעלחנא N. p. m. Baʿalḥanno: 139.1—2. 171.3. 5. 177. 185.4. 222.3. 229.5—6. 250.3. 257.3. 269.2—3. 270.2. 276.4. 279.5. 284.5. 285.3. 314.3. 324.3. 345.2. 347.5. 385.4. 397.3. 404.2. 422.3.

בעלחנת N. p. m. Baʿalḥanat: 52.2.

בעלי N. p. m. Baʿali: 223.5. und so zu ergänzen: 224.4.

בעליהן N. p. m. Baʿaljahon (vielleicht gleich dem folgenden בעליחן): 261.4. und Sainte-Marie No. 124 (angeführt CJS. p. 339).

בעליחן N. p. m. Baʿaljaḥon (Baal hat begünstigt): 102 b. (vollständig transcribirt von Sayce bei D. 37).

בעלילי N. p. m. 103 b ist nach der Transcr. von Sayce (bei D. 22) בעליתן zu lesen.

בעליתן N. p. m. Baʿaljatan (Baʿal hat gegeben): 78.1. 103 b (cf. s. v. בעלילי) 118. 148. 180.4. 236.4—5. 259.2. 298.4. 321.3. 323.4. 376.3. 386.3. 392.3. 405.3. 421.4. auf einem Siegelstein bei Vog. Mél. p. 81. und einige Male unvollständig.

בעללבנן Name eines Gottes Baʿal-Libanon: 5B. H.

בעלמלאך N. p. m. Baʿalmal'ach: 182.2—3. 218.3. C. 29 und Sainte-Marie Nis. 960. 1328. 1511. 1627. 1992 (angeführt CJS. p. 291).

בעלמלך N. p. M. Baʿalmelech (Baʿal ist König), König von Citium: Idal. 7 (bis), auf Münzen: de L. Satr. pl. XIV. 22—26, abgekürzt in לך: XIV. 31. in בך: XIV. 32 — XV. 34. ferner in rev. num. 1883. p. 324 ff.

בעלמרפא Name eines Gottes, Baʿal marpe (Baʿal der Heilende): 41.3.

בעלעזר N. p. m. Baʿalʿazar (Baʿal hat geholfen): 256.2—3. 432. C. 33.6. 58.4. 225. 322.2.

בעלעמס N. p. m. Baʿalʿamas (Baʿal hat getragen): 169.

בעלפדא N. p. m. Baʿalpada (Baʿal hat erlöst): C. 161.5.

בעלפלס N. p. m. Baʿalfilles (Baʿal hat zugetheilt): D. 24.

בעלצרן Name einer Gottheit: siehe s. v. בעל.

בעלצלח N. p. m. Baʿalṣilleḥ (Baʿal hat beglückt): C. 186.5.

בעלרם N. p. m. Ba'alram (Ba'al ist erhaben), Vater des מלכיתן (König von Citium und Idalion): 88.2. 89.2. 90.1. und auf einer Münze von Citium in rev. num. 1884, p. 290.

בעלשלך N. p. m. Ba'alšillech (Ba'al hat frei geschickt?): 132.6. 155.2. 170.1. 178. 205.3. 257.4. 286.3. 312.4. 358.3. 363.2–3. 382.3. 414.4.

בעלשלם N. p. m. Ba'alšillem (Ba'al hat vergolten): 95.3. (mit der griech. Beischrift: Πραξιδημος) und 338.3.

בעלשמם Name eines Gottes: Ba'alšamem (Herr des Himmels): 7.1. 7. 379.2. vgl. auch s. v. בעשמם.

בעלשמע N. p. m. Ba'alšama' (Ba'al hat erhört): 87.3.

בעלשמר N. p. m. Ba'alšamar (Ba'al hat behütet): 7.2.

בעלשפט N. p. m. Ba'alšafat (Ba'al hat gerichtet): 297.4–5.

בעלת Herrin, Bürgerin, Einwohnerin von: 120.

בעלת Eigenname einer Göttin, Ba'alat (Herrin), griech. Βῆλτις, Βααλτίς. mit vorhergehendem רבת: בעלת גבל: 1.2. 3. 7. 8. בעלת ההדרת (s. s. v. הדרת): 177.

בעלית N. p. m.: C. 74.3–4.

בעמלקרת N. p. m. Bomelqart (= בעלמלקרת): C. 15.

בענא Name einer Stadt (wo?): Ba'na. Münzlegende bei Ges. mon. t. 37. N. und de L. Satr. pl. V., besser bei Waddington: Mélanges de numismatique (Paris 1861) pl. V. 8.

בעשמם Name eines Gottes, gleich בעלשמם (siehe s. v.): 139.1.

בעת Verzeichniss, Tarif: 167.1. und danach zu ergänzen: 171.7

בקש Piel: suchen. Imprf. 3 sg. masc. יבקש: 3.5.

ברא schneiden, bilden. Das Partic. הברא: 347.4. giebt den Stand der vorhergenannten Person an.

ברזל Eisen. נסך ברזל Eisengiesser: 67.4–5.

ברי N. p. m.: C. 8.2. 181.4.

ברך Piel. segnen. Imprf. 3 sg. masc.: יברך: 10.4. 25. 89.3. 94.5. 96.3. 118. 277.3–4. Tam. 1.6. 2.6. mit Suffix. der 3 pers. sg. masc. יברכא: 138.3. Hadr. 9.4. und יברכי: 296.2.; der 1. pers. sg.: יברכן: 7.8.; der 3 prs. pl. masc. יברכם: 88.7. 93.5. 122.4. 3 sg. fem. תברך: 1.8.; mit Suffix der 3 prs. sg. masc. תברכא: 178. 180.5. 327.5–6.; der 1. prs. plur. תברכן: 418.6. 3. pl. masc. mit Suffix der 3 prs. sg. masc. יברכא: 181.5. 195.4. 271.5. 329.4. 330.4–5.; der 3 prs. fem. sg. יברכא: C. 162.6.; der 3 prs. pl. masc. יברכם: 197.6. Imperat. plur. ברכא

(mit Suffix der 3 prs. sg. masc.): 182.3. 238.3. 242.4. 275.5—6. 321.4.
בר א (mit freiem Platze zwischen ר und א): C. 67.

ברך in nomm. comp. siehe אלברך und die hier folgenden.

ברך N. p. m. (der Gesegnete oder Er, nämlich Baʿal hat gesegnet): C. 263.2.

ברכבע N. p. m. (für ברכבעל): Levy. S. und G. p. 30. No. 16.

ברכבעל N. p. m. Berechbaʿal (Baʿal hat gesegnet), auf einem Siegelsteine bei Vog. Int. ph. No. 21.

ברכנמת N. p. m. (s. s. v. נמת): 103a1., nach der Transcription von Sayce bei D. 21.

בריש schneiden, zerschneiden. Das Partic. הבריש: 348.3. giebt den Stand der vorhergenannten Person an.

בשם Nach Movers zusammengezogen aus ברשם Fichten im Namen der Insel אבשם (siehe s. v.).

בת (hbr. בַּיִת) Haus, בת עלם ewiges Haus d. h. Grab: 124.1. Tempel: 3.15. 17. 18. 7.4. 86. A. 4. B. 5. 132.2. 3. 165.1. 247.5. 248.4. 249.4. 250.5. 251.2. 252.4. 253.4. 264.4. Ath. 9.2. 3. 4. 5. Plur. בתם Tempel: 3.17.

בת (hbr. בַּת) Tochter: 3.15. 46.3. 47.1. 51.1. 69.2. 93.2. 3. 119.1. 207.3. 216.5. 221.4. 222.2. 228.3. 231.1. 253.3. 273.3. 302.4. 304.5. 307.3. 308.4. 349.4. 371.3. 372.3. 375.4. 378.2. 383.2. 385.4. 387.3. 395.4. 401.3. 406.4. 414.4. 417.4. 429.3. und in nomm. comp. siehe die folgenden.

בתבעל N. p. f. Bathbaʿal (Tochter des Baʿal): C. 8.1. 65.3—4.

בתועל (ו unsicher) Name einer Stadt (?). Legende auf einer carthagischen Münze bei Müller II. p. 77, No. 29.

בתנעם N. p. f. Batnoam (Tochter der Anmuth): 69.1.

בתשלם N. p. f. Batšalom (Tochter des Friedens): 93.3.

ג

גבל (hebr גְּבוּל) Grenze: 3.20.

גבל Gebal, Byblus: 1.1. 2. 3. 4. 7. 8. 9. 10. 15. und auf Münzen bei Ges. mon. t. 36. VII. VIII. F. und de L. Satr. pl. XV.

גנפם (?) פעל הגנפם Verfertiger von . . . . ?: 339.4.

גד Name eines Gottes, Gad. nur in nomm. comp. siehe בעלגד und im folgenden.

גדא (hbr. גְּדִי) Böckchen: 165.9.

גדא N. p. m.: 376.4.

גדי N. p. m.: 300.5. C. 68.3.

גדנם N. p. f. Gadnam (vgl. s. v. נם): C. 163.3.

גדנעם N. p. f. Gadnoam (Gad ist gütig (?)): 383.1.

גדנעמת N. p. f. Gadnoamat: 378.2–3.

גדעת N. p. m.: 93.3. Baethgen (der Gott Israels etc. p. 61) erklärt diesen Namen durch Glück des Athe (palmyr. Gott).

גדר Gades. Münzlegende bei Gesen. mon. t. 40. XV. mit Artikel הגדר und אגדר.

גדשד N. p. m.: Vog. Mél. p. 77.

גו Gemeinde: Ath. 9.2. 5. 7. 8.

גול Gaulos, Name einer Insel (heute Gozzo): 132.1. 8.

גזל wegreissen, berauben. Niph. perf. 1 sg. נגזלת ich bin weggerafft worden: 3.2. 12.

גלב (hbr. גַּלָּב) Barbier: 257.4. 258.4–5. 259.3. Plur. גלבם: 86. A. 12.

גלב N. p. m. (Bedtg. wie oben?): 93.5.

גלמת n. ethn. Bewohnerin von Calama?: 204.3.

גר Fremdling. Schutzbefohlener, als N. p. m.: 51.1. und in nomm. comp. (siehe weiter). Plur. גרם: 86. A. 15. B. 10.

גרא N. p. m.: 101. 106.

גרג N. p. m.: 306.3.

גרגש N. p. m.: 405.4. und Sainte—Marie 1946 (angeführt CJS. p. 433).

גרגשם N. p. m.: Sainte—Marie 389. 1541. 1898 (angeführt CJS. p. 433).

גרהכל N. p. m.: Gerheechal (Schutzbefohlener, Freund des Heiligthums): 112b1, b2.

גרמלך N. p. m. Germilk: (Schutzbefohlener des Milk): 50.2.

גרמלקרת N. p. m. Germelqart: (Schutzbef. des Melqart): 47.2–3. 4. 48. 320.5. C. 175.4–5. 256.2–3.

גרמסכר N. p. m. Germasker (Schutzbefohlener des M.): 267.3. 372.5. C. 152.6.

גרסכן N. p. m. Gersakon (Schutzbefohlener des Sakon): 99.1. 175.2. 192.1–2. 193.1. 210.2. 229.3–4. 359.3. 361.4. 410.4–5. C. 67.5. 74.3. 79. 127.5. 153.6. 155.5. 232.5. 256.2. 302.5.

גרעשתרת N. p. m. Gerʿaštoret (Schutzbefohlener der ʿAštoret): 138.2.

171.1. 175.2. 179.6–7. 234.4. 237.4–5. 240.4. 329.2–3. (so zu ergänzen). 371.4. C. 73.3. 76.3. 109. 110. 151.4. 292.4. 337.3–4. Cl. G. Sc. No. 15. Fehlerhaft גרשתרת: 375.4–5.

גרצד N. p. m. Gerṣad (Schutzbefohlener des Ṣad): 102 a 1.

גשר N. p. m.: 294.3.

ד

דאר Dora, Stadt am mittelländischen Meere: 3.19.

דבר Piel sprechen. Perf. 3 sg. masc. דבר (mit folgendem לאמר, wie sonst nur im Hebräischen): 3.2. Imprf. 3 pl. mit dem Suff. der 2 pers. sg. ידברנך: 3.6.

דבר Wort, Sache, Handlung: Sid. 3.6. Handlung. דברי seine Worte: 123. a6. und danach zu ergänzen 123 b 6.

דג Getreide. ארצת דגן Getreideland: 3.19.

דל arm. דל מקנא arm an Vieh, דל צפר arm an Geflügel: 165.15. 167.6. דל פעמם arm an Stufen d. h. woran die Stufen fehlen (?): 175.1.

דל (hbr, דֶּלֶת) Thüre: 86 A 5. Plur דלהת: 7.3.

דמך auf Münzen von Citium bei de L. Satr. pl. XIV. 21. מלך דמך. Nach Six (rev. num. 1883. p. 332 ff.) zu ergänzen: [ל]מלך דמ[נכו] כ[תי] dem Könige Demonikus von Citium.

דנת gleich תנת(?) im nom. comp. אשדנת.

דעם Name einer Gottheit, siehe die folgenden nomm. comp.

דעמחנא N. p. m. Domḥanno (Dom hat begünstigt): 115.2. mit der griech. Beischrift Ἰομανω(ς).

דעמלך N. p. m. Dommelech (Dom ist König): Tyr. 4.

דעמצלה N. p. m. Domṣilleḥ (Dom hat beglückt): 115.2. mit der griech. Beischrift Δομσαλως.

דק zerstossen. דקת: 166. B.6.

דרכמנם Drachme: Ath. 9.6. Dafür steht

דרכנם eigentl. Dareiken: Ath. 9.3.

ה

ה Artikel, sehr häufig, aber doch viel seltener als im Hebräischen. Ueber dessen Vertauschung mit א siehe s. v. א.

הא 1) pron. pers. der 3. pers. er: 1.9. 93.2. 94.2. 144.2. 171.7. Plur. המת sie: 3.11. 12. 165.17.

2) pron. dem. (hbr. ההוא) dieser: 1.15. 3.10. 11. 22. 166.B 4. Sid. 3.6.

הא Name einer Gottheit(?) im nom. comp. עבדהא.

האר Name einer Gottheit(?) im nom. comp. עבדהאר.

הכל Heiligthum, im nom. comp. גרהכל.

הלם siehe s. v. מהלם.

המת siehe s. v. הא.

הר Berg: 3.17.

הרנא N. p. f.: 120 mit der griech. Beischrift *Ερηνη* (= *Εἰρήνη*).

ו

ו Conjunction, und: 1.2. 3. 4. 5. 6. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 15. und sonst noch sehr häufig.

ו einmal als Suff. der 3 sg. masc. für gewöhnliches י: זרעו: 1.15. und als Suff. der 3. pl. masc. sing in ימו seine Tage und שנתו seine Jahre: 1.9.

ורמנד N. p. m. Verminad, König von Mauretanien: Münzlegende bei Müller III. p. 88.

ז

ז vertauscht sich mit ס z. B. סכר = hbr. זכר, und mit ש z. B. עשרבעל = עזרבעל.

ז pron. dem. für beide Geschlechter: dieser: 1.4. 5. 10. 3.3. 4. 6. 7. 8. 10. 11. 21. 7.3. 30. 40.2. 45. 60.1. 61.6. 86A.6. 14. 16. 88.4. 118. 165.3. 6. 10. 18. 20. 167.11. 171.7. 175.1. 381 b.2. Statt dessen: אז: 1.6. 12. 5A. 29. 44.1.

57.1. 88.2. 89.2. 90.1. 91.1. Tam. 1.1. 2.3. — pron. dem. masc. זן: 1.4. (bis) 5. 12. fem. זא: 1.6. 12. plur. אל siehe s. v.

זבג N. p. m.: C. 15. 78.3.

זבח opfern. Imprf. 3 sg. masc. יזבח: 165.15. 3 pl. masc. ebenso: 165.16. Infin. לזבח: 165.14. Part. sg. זבח [der Priester] der das Opfer vollbringt: 132.6. plur. זבחם: 86A.8.

זבח Opfer: 86B.9. 165.4. 8. 12. 14. 15. 17. 21. 167.2. 3. 9. 10.

זבחשמש Monatsname (Sonnenopfer): 13.1.

זח א N. p. m.: 252.3. Zwischen ח und א befindet sich ein leerer Zwischenraum; nach dem א ist der Stein abgebrochen.

זיבקם N. p. m. Sibkam (der sich erhebende Wolf): 97.2. 132.5. 251. 1—2. (so zu ergänzen). 423.2—3. C. 218.4.

זיוג N. p. m. (vgl. das n. pr. זבג): 341.4. C. 35.4.

זכר N. p. m. Zachar (Andenken): Vog. Int. ph. No. 14.

זן siehe s. v. ז.

זר Name einer Münze: 165.7. 9. 11. 167.7.

זרע Same, Nachkommenschaft: 3.8. 11. Sid. 3.7. זרעו seine N.: 1.15. זרעם ihre N.: 3.22.

ח

חב N. p.: Vog. Int. ph. No. 12.

חבר Genosse, College. חברנם ihre Collegen: 165.19. und Z. 2. so zu ergänzen.

חביש (ב unsicher) N. p. m.: CIG. Sc. No. 18.

חגי N. p. m. Ḥaggi oder Ḥaggaj (Der Festliche): 67.1.

חגת N. p. f. Ḥaggit (חַגִּית die Festliche, Name einer der Frauen Davids (2 Sam. 3.4.)). Femininform von חגי. Möglich jedoch, dass es ein n. p. m. mit Femininendung ist wie z. B. תבנת: CIG. Sc. No. 23: לתמכאל בן חגת.

חדר Gemach: 124.1. (Grabeskammer).

חדרת Gemach: 166B.3. 8. (Inneres Gemach des Heiligthums.)

הדרת Beiname einer Göttin: 177 לרבת לבעלת ההדרת der schützenden Ba'alat oder der B. der Gemaches (s. o.)

חדש Piel erneuern. Perf. 3 sg. חדש: 132.1. 3 pl. ebenso: 175.1.

חדש (hbr. חָדָשׁ) neu. siehe s. v. קרתחדשת.

חדש (hbr. חֹדֶשׁ) Neumond: 86 A.2. 3. B.2. 3. und im nom. comp. בנחדש. vgl. auch מחדש.

חוה leben Hiph. Imprf. 3 sg. fem. mit Suff. der 3 sg. masc: תחוו sie möge ihn leben lassen: 1.9. vgl. auch die nom. propria: יחוא, יחואלן, יחומלך, פתיחו und תחוא; ferner מריחי

חורן Name einer Gottheit(?) im nom. comp. עבדחורן.

חות Nach einigen Erklärern eine Vogel-, nach andern eine Opfergattung: 165.11.

חטרמסכר Name einer Gottheit: 253.3. 254.3—4. (so zu ergänzen). חטר Name einer aegyptischen Göttin. מסכר findet sich im n. pr. comp. גרמסכר.

חי lebend. Plur. חים. בחים unter den Lebenden: 3.12. 58.1. 59.1. 116.1. Sid. 3.7.

חים Leben. עז חים: 95.1. Beiname der ענת. למבחיי zu meinen Lebzeiten: 46.2. בחיי zu seinen Lebzeiten: 93.5.

חיר Monatsname Ḥijjar (der II. Monat (?) = Ijjar): 102[d], und 93.1., wo sich nur der mittlere Buchstabe noch erhalten hat, so zu ergänzen.

חיתם N. p. m.: D. 29.

חך: ClG. Sc. No. 39. אבן חך, nach Clermont-Ganneau: Stein zum Reiben Bügeln.

חכר N. p. m. Ḥachar: Vog. Int. Int. ph. No. 19. Vgl. Levy. S. und G. No. 17.

חלב (hbr. חָלָב) Milch: 165.14. 167.10.

חלב (hbr. חֵלֶב) Fett: 165.14. (Vgl. jedoch s. v. שלבם Anm.).

חלל im nom. comp. אבחלל.

חלם N. p. m.: 112.b1. b2.

חלמן siehe s. v. בעלחמן.

חלפת Tauschwerth, Bezahlung, Lohn. לשלם חלפת zu belohnen: Ath. 9.7.

חלץ N. p. m. Ḥilleṣ (Er, nämlich Ba'al hat gerettet): ClG. Sc. No. 34. In nomm. comp.: אשמנחלץ, בעלחלץ, מלכחלץ, מלקרתחלץ und dem folgenden.

חלצבעל N. p. m. Ḥillesbaʿal (Baʿal hat gerettet): 165.2. 19. 389.4–5.

חלת Sarg: 3.3. 5. 7. 11. 21.

חמך siehe das folgende.

חמלך N. p. m. Ḥimilk (Bruder des Milk): 135.4. 143.2. 182.2. 262.3. 265.3. 317.4. 324.2. 329.2. 339.3. 341.3–4. 346.3. 349.4. 368.3–4. 372.4. findet sich חמך mit ausgefallenem (wohl vergessenem) ל.

חמלכת N. p. m. Ḥimilkat (Bruder der Milkat): 143.2. 181.4. 184.3. 186.3. 188.3. 213.4. 214.3. 218.2. 224.3. 247.2–3. 250.3. 257.3–4. 260.1. 2–3. 280.4–5. 300.3. 318.2. 319.2. 325.3–4. 346.3. 348.3. 349.5.? 365.4. 367.3. 369.3. 381. A. 1. B. 3. 387.4. 388.3. 393.2.

חמלר N. p. m.: 177.

חמן. zusammengesetzt mit אל (siehe s. v.) und בעל (siehe s. v. בעלחמן).

חמנכת N. p. m. Ḥiminchat (Bruder der Minchat): 336.3. und 211.3. so zu ergänzen.

חמשי der fünfte: 166. B. 7.

חמשם fünfzig: 165.6. Mas. 8.

חמשת fünf: 165.5. 166. B. 10.

חן Gunst: 1.10. (bis) und im nom. comp. אנתחן und den folgenden חנבעל, חנמלקרת und חנצד.

חנא N. p. m. Ḥanno: 132.6. 138.1. 139.2. 180.3. 199.5. 208.4. 214.3. 4. 217.3. 221.5. 223.4. 231.2. 234.5. 235.2–3. 260.2. 299.4. 320.4. 353.4. 360.3–4. 365.3. 4. 367.5. 370.5. 371.4. 383.3. 389.3. 422.2. 424.1. und sonst noch häufig auf zahlreichen carth. Inschr. In Zusammensetzung in den nomm. pr. בעלחנא und דעמחנא.

חנבעל N. p. m. Ḥenbaʿal, Hannibal (Gunst des Baʿals): 124.3–4. 153. 155.3. 171.5. (bis). 192.2. 266.2. 284.3–4. 331.2. 332.2. 343.2. 434.

חנה geneigt sein, günstig sein. 3 pers. sg. fem. imprf. mit Suff. der 3 sg. תחנא: 196.5.

חנוטם Mumien (?). Nach andern = *Χωνευτά* gegossene Bilder: 139.1.

חנמלקרת 1) N. p. m. Ḥenmelqart (Gunst des Melqart): C. 359 6. 2) N. p. f. (id.): C. 165.4–5.

חנן begünstigen: 3 sg. prf. חנן im nom. pr. אלחנן und dem folgenden.

חננבעל N. p. m. Ḥananbaʿal (Baʿal hat begünstigt): 15.1. (unvollständig חננב . .).

חנצד N. p. m. Ḥenṣad (Gunst des Ṣad): 292.5.

חנת im nom. comp. בעלחנת.

חסגם N. p. m. oder Beamtentitel (?): 143.1.

חפצבעל N. p. m. Ḥafeṣbaʿal (Baʿal hat geliebt, gewünscht): 102.c.

חץ siehe s. v. רשף חץ.

חצי die Hälfte: 169.11. Tyr. 5. 6.

חצר Hof, Vorhof: Ath. 9.2. 3.

חקרת N. p. m.: 99.2.

חר 1) Name eines (aegypt.) Gottes, im nom. comp. עבדחר. 2) N. p. m. Ḥor: 46.1. D. 3 bis.[1])

חרם durchstechen. Davon das Part. חרם Verfertiger von Netzen? (cf. hbr. חֵרֶם Netz): 324.3.

חרם N. p. m. Ḥiram (Bruder des Erhabenen), König von Sidon: 5 F-A.

חרץ Gold: 1.4. 5.(bis).12. 90.1. 327.4–5. 328.4. 329.4. 333.2. Ath. 9.3. Sid. 3.5. מצבת חרץ vergoldete Säule: Ath. 9.5.

חרש einschneiden, bearbeiten. Davon Part. חרש der Arbeiter in Stein, Holz, Metall, der Steinschneider: 64.3. 274.2. 325.5. 326.3. Plur. חרשם: 86. A. 13.

חשב zusammenfassen. Davon Part. חשב Weber: 74.4.

חת 1) Citium, auf Münzen bei de L. Satr. pl. XIII. 2) auf Münzen von denen unsicher, welcher Stadt sie zuzuschreiben sind: Müller III. p. 38.

חתלת N. p. f.: 221.4. 430. Nach Euting gleich חתאלת Schwester der Allat.

חתם siegeln. Davon Part. חתם der mit dem Versiegeln betraute oder der Siegelverfertiger: 118.

חתם Siegel, Siegelstein: Vog. Int. ph. pl. XIV. No. 21.

חתמלך N. p. f. Ḥotmilk (Schwester der Milk): 429.2. C. 258.3.

חתמלכת N. p. f. Ḥotmilkat (Schwester der Milkat): 231.1. 386.2. (wohl so zu ergänzen). C. 59.3.

חתמלקרת N. p. f. Ḥotmelqart (Schwester des Melqart): C. 212.4–5.

חתנת N. p. f. Ḥottanit (Schwester der Tanit): Sainte—Marie 210. 1668, (angeführt CJS. p. 314).

ט

טבח schlachten, tödten. Davon Part. טבח Schlächter, Scharfrichter: 237.5. 238.2. 239.6. 376.3.

---

[1]) Vgl. s. v. אשמן Anm.

טבע Gepräge, Münze. טבע צר tyrische Münze: Tyr. 2.

טנא aufstellen, errichten. Perf. 3 pl. טנא: 167.1. und danach zu ergänzen 165.1. Meistens steht dieses Verbum im Iphil.: Perf. 3 sg. masc. יטנא: 11.2. 13.2. 14.6. 58.2. 88.2. 89.2. 119.1. Tam. 1.1–2. 3. sg. fem. (ebenso): 93.3. 3 pl. (ebenso): 60.1–2. mit dem Suff. der 3 sg. יטנאי: Ath. 9.5. 1. sg יטנאת: 46.2. 57.1. 115.2.

י

יא schön: 166. A. 5. B. 2. 5.

יאל N. p. m., worin wahrscheinlich der Name des Gottes Jolaos, (der nach Polyb. 7.9. bei den Puniern höchst angesehen war) enthalten ist: 132.4. 5.

יאש N. p. f.: 11.2.

יבל Widder: 165.7.

יבשם siehe s. v. איבשם.

יגראשמן N. p. m. Jagarešmun (Er fürchtet den Ešmun): 111.1.

ידלל Name einer Quelle. עין ידלל: 3.17.

ידע wissen, erkennen. Imprf. 3 pl. ידע: Ath. 9.7. Partic. ידע: Ath. 9.7.

יהן = יחן er hat begünstigt (?), im n. pr. בעליהן.

יהרבעל N. p. m.: 1.1.

יזנאל N. p. m. Jazanel (Gott hat erhört): Vog. Int. ph. pl. XIV. No. 11.

יחו er lässt leben, in den 3 folgenden nom. pr. und in פתיחו.

יחוא N. p. m.: C. 97.3.

יחואלן N. p. m. Jeḥavelon (Gott lässt leben): 192 B. 3.

יחומלך N. p. m. Jeḥavmilk (Milk lässt leben): 1.1. 7. 8. 12.

יחי = יחו im nom. comp. מריחי.

יחן er begünstigt, im nom. comp. בעליחן und dem folgenden.

יחנבעל N. p. m. Jaḥanbaʿal (Baʿal begünstigt): 175.2. C. 230.5–6. D. 24.

יכנשלם N. p. m. Jachonšalom (es sei [ihm] Friede): 10.3–4. C. 63.5.

ים (hbr. יָם) Meer. ארץ ים (Bezeichnung von Sidon): 3.16. 18.

ים (hbr. יוֹם) Tag: 86. A. 6. 14. 16. 166. B. 1. 7. Plur. ימם: 3.3. 13. 86. B. 4. בימם am Xten Tag (der Plural steht hier, wie Derenbourg

bemerkt hat, weil die Zahl, in Ziffern stehend, dem Worte folgt): 10.1. 11.1. 88.1. 93.1. Ath. 9.1. Tam. 2,1. ימו seine Tage: 1.9.

ינח aufstellen. Prf. 3 sg. masc. ינח: 118.

ינר = אינר (vgl. s. v. אי), Name einer Insel, Feuerinsel: 267.4.

יסף hinzufügen. Perf. 3 sg. masc. יסף: 1.11. mit dem Suff. der 3 plur. (und eingeschobenen נ epenth. ?) יספננם: 3.19.

יעד er hat bestimmt, im n. pr. אשמניעד.

יעזר N. p. m. Ja'zer (Er [Baal] leistet Hilfe): 132.7.

יעמץ N. p. m. Ja'mos: Hadr. 5.5.

יפי Joppe: 3.19.

יצא herausgehen, ausziehen (zum Kriege). Davon Part. plur. יצאם die Empörer: 91.2.

יצלת (hbr. אֲצִילוֹת, arab. وَصْلَة) Gelenke: 165.4. 6. 8. 10. 13.

יצר formen, bilden. Davon Part. יצר der Töpfer: 137.2.

ירח Monat: 3.1. 4.1. 10.1. 11.1. 13.1. 21. 86. A. 1. 2. B. 2. 88.1. 90.2. 92.2. 102.d 124.2. 179.5. Tam. 1.4. 2.1.

ירנם siehe s. v. אירנם.

ירעש = אירעש, Name einer Insel: 268.4.

ישב sitzen, wohnen. Part. ישב Einwohner: 102.a1. Piel. aufstellen, wohnen lassen. Prf. 1 plur. ישבן: 3.16.; mit Suff. der 3 sg. ישבני: 3.17.

ישבעל N. p. m. (zusammengezogen aus ישבבעל) Ješebba'al (Ba'al lässt wohnen): 159.3.

ישע N. p. m. Ješa (Hilfe, Heil): Vog. Int. ph. pl. XIV. No. 6.

יתבעל (= יתנבעל) N. p. m. Jatba'al: 343.3.

יתה kommen, siehe s. v. באית.

יתם (hbr. יָתוֹם) Waise: 3.3. 13.

יתן (hbr. נתן) geben. Perf. 3 sg. masc. יתן: 3.18. 5. A—B. 10.3. 11.2. 15.1. 31. 88.2. 89.2. 90.1. 91.1. 94.3. 147.4. 165.21. 381.b2. Tyr. 6. Tam. 1.1. Imprf. 3 sg. masc. יתן: 169.11. 3 sg. fem. תתן: 1.9. Niph. Perf. 3 sg. masc. נתן: 165.18. Das Perf. יתן findet sich noch in den nomm. comp. אשמניתן, בעליתן, מלכיתן, סכניתן, עשתרתיתן, פמייתן, רשפיתן, צדיתן und den folgenden.

יתנאד N. p. m. Jatanad (Ad. (?) hat gegeben): C. 138.4—5.

יתנבל N. p. m. Jatanbel (Bel hat gegeben): 119.2.

יתנבעל N. p. m. Jatanbaʿal (Baʿal hat gegeben): 157.2. 328.3. 360.3. C. 81.3. 322.3.

יתנמלך N. p. m. Jatanmilk (Milk hat gegeben): 244.3. 250.4. 306.3.

יתנצד N. p. m. Jatanṣad (Ṣad hat gegeben): 184.4–5. 235.4. 239.5. 253.5. 302.4. Hadr. 4.3. Wahrscheinlich verschrieben יתנדצד: 310.3.

כ

כ 1) wie. כמדת nach Massgabe: 165.17. 2) denn, weil: 3.5. 6. 12. 13. 4.3. 13.3. 41.3. 88.7. 89.3. 90.2. 122.3. 123.a5. 135.8. 138.3. 147.7. Ath. 9.3. Sid. 3.4. 6. und auf den meisten carthag. Inschr.

כאית hier (??) oder zu zerlegen in כא ית hierher kam (vom Stamme יתה) (??): 111.1.

כבדמלקרת N. p. m. Kabedmelqart (er ehrt Melqart): 364.5–6.

כבדת N. p. f. Kabdat (Geehrte): 372.3. 375.4. C. 17.3. 27.4–5.

כבס waschen. Davon Partic. כבס Wäscher: C. 9.1.

כברת Gegend, Weltgegend. Mas. 1. Clermont-Ganneau und Halévy verweisen zur Erklärung dieses Wortes auf assyr. šar kibrât arbaʿi König der vier Weltgegenden. (Vgl. Gen. 35.16. 48.7. 2. K. 5.19.)

כהן Priester: 10.3. 165.20. 167.6. 8. 170.4. 243.4. 245.3. 246.4. 379.1. Sid. 3.1. 2. Plur. כהנם: 165.3. 5. 7. 9. 11. 12. 13. 15. 167.2. 3. 4. 5. רב כהנם der oberste der Priester, Oberpriester: 119.2. Plur. constr. כהן: 244.4. רבכהן אלת der oberste der Priester der Allat.

כהנת Priesterin: 3.15.

כוכן Name einer Stadt: 311.4.

כון (arab. كَانَ) sein. Perf. 3 sg. כן: 93.5. 166. A. 5. 167. 4. 5. 8. 175.1. Imprf. 3 sg. יכן: 3. 8. 11. 165.3. 7. 13. 15. 166. B. 4. 167.6. Sid. 3.7. Infin. mit praefig. ל, לכן: Mas. 10., mit Femininendung לכנת:

Ath. 9.5.; mit Suff. der 3 sg. לכני: 7.6.; mit Suff. der 3 pl. לכננם: 3.20.

כישר N. p. m.: 336.3. und Reinach No. 97. (angeführt CJS. p. 391).

כית Citium auf Münzen, de L. Satr. pl. XIII. 18—20.

ככב siehe s. v. כמב.

ככר Gewicht, Talent. 171.2. Plur. ככרם: 171.4.

כל Gesammtheit. כל איש alles, was: Ath. 9.3. mit folgendem genit. sing. jeder: 1.11. 3.4. 6. 7. 20. 165.13. 14. 15. 16. 20. 21. 169.11. ·171.9. Sid. 3.3. mit folgendem genit. plur alle z. B. כל אדמם alle Leute: 165.16. Sid. 3.5.

כלב Hund. Plur. כלבם: 86 B. 10. und in den 2 folgenden nomm. pr.

כלבא N. p. m.: 52.1. (bis).

כלבאלם N. p. m. Kelebelim: 49.

כלה vollenden. Perf. 1 sg. כלתי (plene): 7.4.; Infin. mit Suff. der 3 sg. בכלתי bei seiner Vollendung: 124.2.

כלל Die meisten Erklärer übersetzen dieses Wort durch Ganzopfer, andere durch vollständig, ohne Fehl. Beide Uebersetzungen sind gleich schwer mit dem Contexte in Zusammenhang zu bringen: 165.3. 5. 7. 9. 11. Plur. כללם: 167.5.

כלם N. p. m.: 132.7.

כמ·· Anfangsbuchstaben wahrscheinlich der Bezeichnung eines Gewichtes: 166. B. 6.

כמב Kambe, alter Name von Carthago, auf Münzen bei Ges. mon. t. 34. II. T-X. T^{bis} steht statt dessen ככב Kakkabe.

כמל·· N. p. m.: C. 199.3.

כן so, ebenso: 165.4. 8. 167.4. לכן deshalb, damit: Ath. 9.7.

כנב·· N. p. m. (כנב[על]?): 311.3.

כנען Canaan, Phoenizien: auf Münzen bei Ges. mon. t. 35. IV.

כנפרם *κανηφόρος*, Canephoros, Korbträgerin: 93.2.

כניש N. p. m. Kenaš: 417.5.

כס Schale (?). Plur. (?) כסת: 166. B. 9.

כסף Silber, Geld: 165.3. 5. 7. 9. 11. 167.7. 169.10. 170.4. Tyr. 2. Sid. 3.4. Schatz: Ath. 9.6.

כפר N. p. m.: Vog. Int. ph. pl. XIV. No. 17.

כפרא Name der Stadt Solus in Sicilien. Münzlegende bei V. Head p. 149 mit der griech. Umschrift *Σολουντινον*.

כרמי nom. ethn. aus Charmis (Ch. eine Stadt in Sardinien): 155.4.

כרסי In der Zusammensetzung מלץ כרסים: 22. 44.2. 88.3. 5. 6. Dolmetsch der . . ? Nach den meisten Erklärern ist כרסי erweiterte Form des hebr. כִּסֵּא Thronsessel, (aram. כורסיא, arab. كُرْسِىّ) und bedeutet מ׳כ׳ Dolmetsch zwischen zwei Thronen d. h. zwei Königen. Cl.-Ganneau: D. der Gerichtshöfe (כרסי = κρίσις).

כרר Monatsname: 92.2.

כשי N. p. m.: 112 $c^1$1. $e^2$1.

כת Citium, auf Münzen bei de L. Satr. pl. XIV.21.

כתב schreiben, einschreiben: Infin. לכתב; Ath. 9.4.

כתבת Schrift: 165.17. 18.

כתי Citium: 10.2. 11.1. (כת[?]).2. 14.3. 4. 19. 88.7. 90.1. 2. 91.1. 92.1. 93.2. 117.2. Ath. 8. Idal. 7.2. 3. Tam. 1.6. 2.2–3.

כתם N. p. m. Ketam: 159.2.

כתרא N. p. (masc. oder fem.?): Vog. Int. ph. pl. XIV. No. 5.

ל

ל Praepos. 1) die Richtung nach etwas hin bezeichnend: 1.10. 3.11. 12. 20. 22. 46.2. 2) zur Bezeichnung der Zeit, z. B. למלכי, לירח: 3.1. 10.1. 93.1. Mas. 5. 8. Ath. 9.1. 3) für: 1.7. 3.18. 7.4. 46.2. 3. 47.1. Bei Grabschriften, vor dem Namen dessen, dem sie gesetzt sind; bei Votivsteinen, vor dem Namen des Gottes, dem sie geweiht sind; auf Münzen, vor dem der Stadt oder des Fürsten, der sie geprägt hat; auf Siegeln und Gemmen als Zeichen des Besitzes. למדת nach Massgabe: 3.19. לפי id.: 165.18. 4) In Verbindung mit dem Infinitiv z. B. לאמר, לבנת sehr häufig. Mit Suffixen: לי mir: 1.8. 7.6. 119.1. לך dir: Sid. 9.7. [?]. לם ihm. 3.8. 11. 165.3. 5. לן uns: 3.18. Ath. 9.4.

לאדך Laodicea (whrsch. das heutige Umm-el-Auâmîd): 7.3.

לאדכא idem: auf Münzen bei Ges. mon. t. 35. IV.

לבא N. p. m.: 147.5.

לבן weiss: 166 B.5.

לבנן Libanon, im nom. comp. בעללבנן

לבנת Weihrauch: 166 B6.

לבת N. p. f.: C. 46.4. (vielleicht, aber nicht wahrscheinlich, fehlt vor dem ל noch ein Buchstabe).

לובי nom. ethn. Lycier: 45 mit der griech. Beischrift [εκ]-λυκιης.

לחם Brod: 166 B.3. 4.

לטרם (plur.) ein Gewicht, das griech. λιτρα: 143.1.

לכד herausnehmen, wählen: 86 B8. [?]

לם damit nicht: enstanden aus der Praep. ל und dem Fragewort מ (hbr. מה), vgl. arab. لَمْ nicht aus لِمَ warum: 3.21.

למחת(?): Ath. 9.3. 6. דרכמנם למחת nach dem Zusammenhange ungefähr durch vollwerthig zu erklären; ob aber nach Halevy (rev. des ét. juives 1888 p. 140) vom arab. لَمَّاحٌ glänzend, oder (nach demselben im JA. 1888 p. 505) vom assyrischen nuḫḫutu schneiden, graben, oder besser nach Hoffmann (Abhdlg. der kngl. Gesellsch. der Wissensch. zu Göttingen, Mai 1889) von מחה abstreichen zu erklären, ist zweifelhaft.

לפסי nom. ethn. von לפס Ort in Sardinien Lipisaner: 144.9.

לקח nehmen. Perf. 3. pl. לקח: 86 B.7. Imprf. 3 sg. יקח: 165.20. Inf. לקחת: 166 B. 5.

מ

מ dient als Pluralendung für masc. nomina, als Praefix bei Participien und als Suffix der 3 pers. sing. und plur. Durch Anhängung eines מ an gewisse nomm. propr. werden neue, verlängerte gebildet, so ארשם, גרגשם, מגנם, עזם (von עזא), עכברם, צרבם (kommt jedoch einfach in den bis jetzt hrsgg. Inschr. nicht vor), שצפם.[a]

מ Praep. verkürzt aus מן, von, sehr häufig auf Münzen; mit dem Suff. der 3 pers. מנם davon: 167.6.

מא Nach Six (Num. Chron. 1877) Anfangsbuchstaben von מלך ארד König von Aradus, auf Münzen von Aradus, a. a. O.

מארח siehe s. v. ארח.

מאת hundert: 143.1. 165.6. 171.4. 6. und auf Münzen von Marathon bei Ges. mon. t. 35. V., Vaux, Num. Chron. vol. XX. p. 84 ff.

מאתם zwei Hundert: 166 B.9.

מבנת (von בנה bauen) der Bau: Ath. 9.2.

מגן N. p. m. Magon (Schild): 102 c. 135.6. 153. 198.3. 208.3. 209.2. 4. 210.3. 212.3. 232.4. 282.4. 318.2. 346.2. 352.2. 3. 365.3. 5. 383.3. 387.3. 424.3. Ath. 9.2. und noch in vielen carth. Inschr.

מגנם N. p. m. (aus dem vorigen gebildet) Magonim: 192.1. 315.5.

מגרד Instrument zum Schaben der Haut beim Baden. (vgl. mischn. מגרדת Tractat Kelim 12.6.) Plur. מגרדם: 338.4.

מדד messen. Davon Partic. מדד Feldmesser: 349.5.

מדת Mass, במדת nach dem Masse: 165.17. למדת nach Massgabe: 3.19.

מהלם (von הלם schlagen) Präge: auf einer Münze von Gades bei Ges. mon. t. 40 XV. C.

מהרבעל N. p. m. Maharba'al (Gabe Ba'als): 139.3. 154.3. 176. 184.6. 242.2. 323.3. 388.4.

מזבח Altar: 1.4. 10.2. 95.4. 118. 140.1. 143.1. 170.2. 3.

מזל Sternbild, Vorbedeutung. [למ]זל נעם: 95.8. von Vogüé (Mél. d'arch. or. p. 40) so ergänzt, entspricht der griech. Beischrift ἀγαθῇ τύχῃ. vgl. auch den talmudischen Gebrauch dieses Wortes.

מזרח Nach Schröder, Aussätziger, von זרח ausbrechen, ausschlagen, nach Renan Eingeborner (= אזרח): 165.16.

מח (hbr. מֵחַ) fett: 166 A.5.

מחדש N. p. m. Meḥadeš denom. von חדש Neumond: Ath. 8. mit der griech. Beischr. Νουμηνιος.

מחנת Maḥanat (Panormus, Stadt in Sicilien, nach andern Feldlager bedeutend), auf carthag. Münzen, die in Sicilien geprägt wurden: עם מחנת, עם המחנת, שעם מחנת. bei Ges. mon. t. 38. IX., Müller, II. p. 74ff.

מחסר (hbr. מַחְסוֹר) Mangel. במחסר in Mangel d. i. fehlend (?): 165.5.

מחצב (hbr. מַחְצֵב) das Behauen, der Steinbruch: 132.7.

מחק Part. Hiph. von חקק einschneiden, eingraben: 51.2.

מחשבם(?) Legende auf carthag. Münzen bei Müller III. p. 76. No. 18—21.

מט (hbr. מַטָּה) adv. hinab, abwärts. למט nach unten: 3.11.

מטא siehe s. v. באטמטא

מטבח (von טבח schlachten) Schlachtstätte: 175.1.

מטוא (Stamm טוה spinnen) Motye, auf einer kleinen Insel an der Westküste Siciliens. Münzlegende bei Ges. mon. t. 39. XII. und Ugdulena Tav. I.1. II. 27. 28.

מי wer(?). מי את כל אדם: Sid. 3.3. Die Bedeutung wer passt hier nur sehr schlecht. Es ist fraglich, ob nicht hier, wie in der Parallelstelle der Ešmunazarinschrift קנמי stehen sollte. Derenbourg (rev. des ét. juives 1888 p. 109 ff.) will in dem Worte מי die gleiche Bedeutung finden aus der arabischen Wurzel ימא schwören mit Wegwerfung der beiden schwachen Buchstaben.

מכל Namen eines Gottes (?) Mikal: 86 B.5. und danach A.13. zu ergänzen. Ueber die Zusammensetzung רשף מכל siehe s. v.

מכסא Decke: 166. A.6.

מכר verkaufen. Davon Part. מכר der Verkäufer: 333.2. 334.3. 335.3. 407.4.

מלאך Gesandter, Bote. Plur. estr. מלאך: Mas. 2. Im nom. comp. בעלמלאך.

מלאכת (hbr. מְלָאכָה) Arbeit, Werk: 1.11. 13. 86. A.12. Statt dessen מלכת: 86. A.6. 9.

מלגסנם N. p. m. Melexenus (*Μελέξενος*): 60.4.

מלך regieren. Infin. mit Suff. des 3. sg. msc. למלכי seines Regierens, seiner Regierung: 3.1. 90.2. 92.2. 114. Idal. 7.

מלך König: 1.1. 7. 9. 3.1. 2. 13. 14. 15. 4.2. 4. 10.2. 11.1. 2. (מלכתי=מלכתי). 14.3. 17. 88.1. 7. 89.1. 90.1. 91.1. 92.1. 114. 306.5. 307.4. Sid. 3.1. 2. Idal. 7. Tam. 1.5. 2.2. und sehr häufig auf Münzen. אדן מלכם: 3.18. 7.5, 93.1. Mas. 6. und אדמלכם: 95.2. heisst nicht Herr der Könige, sondern entspricht dem Titel der Ptolemäer in den Ptolemäischen Protocollen: *κύριος βασιλειῶν* Herr der königlichen Besitzthümer, des königlichen Diadems d. h. König. In Zusammensetzungen kommt מלך vor 1) als Appellativ in den nomm. comp. בעלמלך, דעמלך und den hier folgenden מלכאסר und מלכבעל 2) als Eigenname des Gottes Milk: in den andern hier folgenden sowie in אדרמלך, אהלמלך, אחתמלך, ארמלך, ברמלך,

עבמלך, עבדמלך, מקנמלך, יתנמלך, יחומלך, חתמלך, חמלך, גרמלך, צדקמלך, עזמלך.

מלך N. p. m.: C. 139.6. (wenn nicht vielleicht am Anfange der Zeile Buchstaben fehlen, in welchem Falle [עז]מלך zu ergänzen wäre.) [1])

מלכאסר Name eines Gottes Melekosir (König ist Osir): 123.b1.—2.

מלכבעל Name eines Gottes Melekba'al (König ist Ba'al): 123.a 1—2. 147.1—2. 194.1.

מלכחלץ N. p. m. Milkhilleṣ (Milk hat gerettet): C. 343.7.

מלכיתן N. p. m. Milkjatan (Milk hat gegeben): 1): 59.2. 64.2. 176. 242.3—4. 284.4—5. 417.4. 2) König von Citium und Idalion: 10.2. 11.2. 16a. 18. 88.1. 7. 89.1. 90.1. 91.1. 92.1. Tam. 1.5. 2.2. und auf Münzen von Citium bei de L. Satr. pl. XIII. 8 und 8bis und rev. num. 1883. p. 335 ff.

מלכעשתרת Name einer Gottheit: Milk'aštoret, entstanden durch Verschmelzung der Attribute des Gottes Milk und der Göttin 'Aštoret: 8.1. (mit dem Beinamen אלחמן) 250.5. Mas.2—3. [2])

מלכרם N. p. m. Milkram, Malkiram (Milk ist erhaben): CIG. Sc. p. 150. No. 34. לחלין עבד מלכרם. Comptes. rendus de l'Ac. des Inscr. 1888. p 231: למלכרם.

מלכת=מלאכת siehe s. v.

מלכת Königin: 3.15.

מלכת Name einer Göttin Milkat: 198.4. und in den nomm. comp. עבדמלכת, נעמלכת, חתמלכת, חמלכת.

מלכתן N. p. m. (gleich מלכיתן(?)): 144.5—8.

מלמן N. p. m. Malman: 340 und Sainte-Marie No. 1276 (angeführt CIG. p. 393.)

מלץ Dolmetsch: 22. 44.2. 88.3. 5. 6. 350.3. Mit Ausnahme der letzten Nummer immer mit folgendem כרסים (siehe s. v.)

מלקח (von לקח nehmen) ein Instrument zum Nehmen: Zange. Jedoch in der Verbindung ארג מלקח: 344.4. nicht recht zu verstehen. Plur. [מ]לקחם: 345.3.

מלקר verkürzt aus dem folgenden מלקרת, im nom. comp. עבדמלקר.

מלקרת Name einer Gottheit Melqart (König der Stadt מלך קרת): 88.3. 7. 122.1. (mit der griech. Beischrift *Ἡρακλῆς Ἀρχηγέτης*). 264.4. In nom. pr. siehe die folgenden, ferner: אשמנמלקרת, אמתמלקרת,

---

[1]) vgl. s. v. אשמן Anm.

[2]) vgl. s. v. אשמנמלקח Anm.

כברמלקרת, התמלקרת הנמלקרת גרמלקרת„ בעמלקרת, ברמלקרת צרמלקרת עבדמלקרת, מתמלקרת.

מלקרת N. p. m.: D. 20. [1])

מלקרתהלץ N. p m. Melqarthilles (Melqart hat gerettet): 216.6–7. 234.6. 282.4. 431.1–2. C. 48.4. 112. 178.4.

מלקרתמשל N. p. m. Melqartmašal (Melqart hat regiert): C. 130.4–5.

מלקרתרצף Name einer Gottheit Melqartreṣef. רצף (ar. رَضْف) bedeutet im Hebr. Kohle, glühender Stein, deutet also hier auf das Feuer, eines der Attribute des Melqart. (vgl. auch s. v. רשף).: Vogüé: journ. asiat. 1867 p. 165 (= Mél. p. 81).

ממלחת Salzgrube: 143.1.

ממלח Aufseher über die Salzgruben(?): 351.4.

ממלכת Königthum, dann königliche Person, König, meistens im Gegensatz zu אדם gebraucht: 1.2. 11. 3.4. 6. 10. 20. 22. und oft auf Münzen. 3.9. steht: ממלך. 3.11: ממלח. wofür aber auf der Brustinschrift beide mal richtig ממלכת steht.

ממת N. p. m.: Vogüé in Comptes-rendus de l'Acad. des Inscr. 1868. p. 89 ff.

מן auf Münzen. Nach Ledrain, revue d'assyriologie et d'archéologie orientale, 1889. II. 2. Anfangs- und Endbuchstabe von מכפן, wie der Name des Königs Micipsa auf der Inschrift von Cherchell lautet.

מנה Mine (μνᾶ). Pl. מנם Schätze: 3.5. (bis). Sid. 3.5.

מנחם N. p. m.: Menahem (Tröster): 87.3. 103b. Tam. 1.2. 2–3. und so zu ergänzen 55.1. 57.2.

מנחת Gabe, Opfergabe: 165.14 167.10. Plur. (id.): 14.5.

מנ N. p. m. Manon: Vog. Int. ph. No. 21: חתם מנ ברבבעל GIG. Sc No. 26.: מנן.

מנפי nom. ethn. aus Memphis: 102c.

מנצבת gewöhnlich zusammengezogen מצבת (siehe s. v.) Grabsäule: 159.1.

מנצבת Name einer Gottheit, im nom. comp. ברמנקצת.

מנקצת N. p. m.[1]) so ist nach der Copie von Sayce (D. 37) zu lesen, während CJS. 102b. nach der Copie von Brugsch zusammen mit den letzten Buchstaben als ein n. pr.

[1]) vgl. s. v. אשמן Anm.

מנקרתחמי liest: Menqarthamaj. (חמי von חמה schützen).

מסך mischen, giessen. Davon Part. מסך: מסך הנחשת der Erzgiesser: 330.3–4. 331.2–3.

מסך: 153. Soll nach Clermont-Ganneau (Sc. p. 155) Schmelz, Schmelztiegel bedeuten.

מסך Anzahl. בן מסך ימם eine [geringe] Anzahl Jahre alt: 3.3. 12–13.

מסכן N. p. m.: 97.1.

מסכר Name einer Gottheit (?) in den nomm. comp. גרמסכר und חטרמסכר.

מסלח N. p. m. (von סלח verzeihen): 133.

מסף N. p. m.: 327.4. 328.3. 361.4–5. 366.3.

מספנת Decke, Dach. Mit dem Suff. der 3. sg. fem. מספנתה: 1.6.

מסרוע(?): 353.3. Dieses Wort giebt den Stand dessen an, der das Gelübde gethan.

מעל (hbr. מעלה) adv. aufwärts. למעל nach oben: 3.12.

מערת Beiname der Gottheit צרתנת. von Megara. (Megara, der Name eines Stadttheils von Carthago): 248.4. 249.5. und danach auch zu ergänzen: 247.5–6.

מפעל (von פעל machen). Synonym von מחלם (siehe s. v.) Präge-Münzen: auf Münzen von Gades bei Ges mon. t. 40. XV. Manche lesen מבעל von den Bürgern.

מפקד Befehl: 88.4. 5. Clermont-Ganneau will dies Wort mit Ez. 43.21. wo es einen bestimmten Theil des Tempels in der Nähe der Thüre bezeichnet, vergleichen; unsere Inschrift ist jedoch zu undeutlich, als dass aus dem Zusammenhange diese Bedeutung bewiesen werden könnte.

מצא Herausgehen. מצא שמש Sonnenaufgang. Osten: Mas. 1.

מצבת Säule: Ath. 9.5. 6. Grabsäule: 44.1. 46.1. 57.1. 58.1. 59.1. 61.1. 116.1.

מצח N. p. m.: C. 235.3–4.

מצבר (?) N. p. m.: 266.3.

מצרי N. p. m. Miṣri (Egypter): 273.3 C. 16.3. Vog. Int. ph. No. 13.

מצרם Egypten: 102a2. 198.5.

מצרף (von צרף läutern) Gold- und Silberarbeiter: D. 31.

מקרח (von קרח anzünden) Lampenanzünder: 352.3.

מקדש Heiligthum: 132.2. 3. Plur. מקדשם: 168.1. 169.9. 175.1.

מקם Ort, Stätte: 3.4.

מקם N. p. m. Meqim (vgl. palm. מקימו): 158.4.

מקם אלם Ehrentitel: der Götter (d. h. Tempel) aufrichtet, aufrecht erhält: 227.4. 260.3–4. 261.4–5. 262.2–3. 377.4. 5–6.

מקנא (hbr. מִקְנֶה) Heerde: 165.15. 167.6. 169.1.

מקנמלך N. p. m. Miknemilk (Besitz des Milk): auf e. Siegelringe bei Longpérier journ. asiat. 1855. p. 429 (= Levy S. u. G. p. 24 No. 4).

מרזח Monatsname: Das Wort bedeutet lautes (sowohl Jubel- als Jammer-) Geschrei. Nach Halévy wäre es der Name des VI. Monats (hbr. אלול): Ath. 9.1.

מרזח (?): מרזח אלם: 165.16. Es ist von verschiedenen Klassen von Opfernden die Rede.

מריחי N. p. m. Marjeḥai (Mar verleiht Leben): 60.3. 93.3. 4. 5.

מרני Name einer Gottheit (?). im nom. comp. עבדמרני.

מרנם N. p. m.: 45. mit der griech. Beischr. *Μερνος*.

מרסמך N. p. m. Marsamak (Mar hat unterstützt): So zu lesen CIG. Sc. No. 21 (der מרסבם liest).

מרפא heilend, im nom. comp. בעלמרפא.

מרפא Monatsname: 1.1. Wahrscheinlich derselbe ist

מרפאם Monatsname: 124.3. 179.5. Idal. 7.

מרקע (von רקע stossen, schlagen, hämmern.) Scheibe, Vase: 90.1.

מרש N. p. m.: 390.4.

מרת Marathus, Münzlegende bei Ges. mon. tab. 35. V. u. Num. Chron. vol. XX. p. 84.

משאת Abgabe: 165.3. 6. 10. 17. 18. 20. 21. Plur. משאתת: 167.1. 170.1. u. danach 165.1. zu ergänzen.

משר Sid. 3.5. (siehe s. v. ישר).

משכב Lager, Bett, Todtenbett: 3.4. 6. 7. 8. 10. 21. 46.2. Sid. 3.8. משכבי mein Lager: 3.5. 7. 21.

משל regieren. Part. משל: 3.9. Im nom. comp. מלקרתמשל.

משקל Gewicht: 143.1.

משרת Dienst, Verrichtung: Ath. 9.8.

מתבעל N. p. f. Matbaʿal (Magd des Baʿal): C. 45.4–5. siehe auchs. v. אמתבעל.

מתמלקרת N. p. f. Matmelqart (Magd des Melqart): C. 20.3. 320.3.

מתן N. p. m. Mattan: 7.2. 289.8. 291.3. 311.3. 347.3–4. C. 293.4.

מתנא N. p. m.: auf einer Inschr. von Aspis, bei Longpérier in Comptes-rendus der l'Ac. des Inscr. (Levy Ph. St. IV. p. 69).

מתנאל N. p. m. Mattanel (Geschenk des Gottes): 406.3.

מתנאלם N. p. m. Mattanelim (Geschenk der Götter): 194.1–2. 363.3.

מתנבעל N. p. m. Mattanba'al (Geschenk des Ba'al): 261.3. 406.4.

מתנבעל N. p. f.: 212.3. 216.4. 303.1. 349.3. 362.1. C. 74.2–3. 81.2. 154.2. 155.3. 162.3. 291.3–4. 319.3. 361.3–4.

מתנת Geschenk: 192.1. 192. B. 2. 381. B. 2. 409.2–3. 410.3.

מתפמי N. p. f. Matpumaj (Magd des Pumaj): 55.1.

מתר N. p. m.: 137.1–2. Hadr. 9.4.

מתרח (?). Nach Euting ein nom. pr.: 260.4. 261.5.

נ

נ = hbr. ה in dem Suff. נם: ארננם hbr. ארניהם, ברנם hbr. בריהם. auch beim Verbum z. B. לבננם (vgl. darüber Barth ZDMG. XLI. p. 642).

נבא N. p. m. Nebo: C. 25.4.

נבעלן N. p. m. Nebo'ilez (Nebo hat erfreut): 102.d.

נגר N. p. m. Nagid (Fürst): 144.3. 8.

נגר (arab. نَجَّار) Schreiner: 354.

נדר geloben. Perf. 3 sg. masc. נדר: 7.1. 8.2. 15.2. 122.1. 138.1. 139.1. 143.1. 176. und auf den meisten carthag. Inschr.; als fem. gebraucht: 372.3. 387.2–3. 395.3. C. 58.3. 74.2. — mit dem Vocalbuchst. ע geschrieben נעדר: 186.2. 358.3.; als fem. gebraucht: 221.4. — נדדר: 375.3–4. (Das ד wahrscheinlich irrthümlich verdoppelt; sonst müsste man annehmen, dass wir hier eine Pielform haben, und dass die Wiederholung des ד die Dageširung bei der Silbenbrechung anzeigen soll). — Abgekürzte Formen דר: 360.2.; נר: 336.2.

3 sg. fem. נדרא: 216.3–4. 280.2–3. 371.1. 378.2. 382.2–3. 402.4. 406.3. und נדרע: 207.3. 232.3. 281.3. 320.3. 349.3. Part. בן נדר er hat gelobt: 93.5.

נדר Gelübde: 93.5. Tam. 2.5.

נחם N. p. m. Naḥum (trostreich): 123.a3. und danach zu ergänzen: 123.b3.

נחמי N. p. m. Naḥumaj (wie o.): 93.4. 94.4. (bis).

נחן (von חנן Niph. mitleidswürdig sein), mitleidswürdig: 3.12.

נחשת Erz: 1.4. 5.d. 11.2. 140. 143.1. 330.4. 331.3. 332.4.

נחת Ruhe. משכב נחתי das Lager meiner Ruhe: 46.2.

נם = נעם angenehm, lieblich, im nom. comp. גרנם.

נמת = נעמת (fem. vom vorigen), im nom. comp. ברכנמת.

נסך giessen. Part. Giesser: נסך ברזל Eisengiesser: 67.4. נסך החרץ Goldgiesser: 327.4. 328.4. 329.2.

נעם angenehm, gut, gütig: 1.8. 7.7. 95.5. פעל נעם Mas. 6. entspricht dem griech. Titel der Ptolemäer: *Εὐεργέτης*. Damit zusammengesetzte nomm. pr. פסנעם, גרנעם, בתנעם und die zwei folgenden (vgl. auch oben s. v. נם).

נעמלכת N. p. f. (?) Naammilkat (Milkat ist günstig): 41.2.

נעמפעם N. p. f. Naampaam (Namphamo): C. 263.3.

נעמת fem. von נעם im nom. comp. גרנעמת.

נער Jüngling, Diener. Plur. נערם: 86 A. 7. 11. B. 11.

נפש Seele, Person. Plur. cstr. נפש: 86 B. 5.

נפת Honig: 166 B. 8.

נץ Habicht. Plur. נצם, im Namen der Insel אי נצם (siehe s. v.)

נצב Säule: 123.a1. 123.b1. 147.1. 194.1. 198.4. 380.1. Plur. נצבם: 139.1.

נצח hervorragen, siegen, besiegen. Perf. 1 sg. נצחת: 91.2.

נקי rein: 124.2.

נרגא N. p. m. 381. A. 2—3. 4.

נרגל Name eines (assyrischen) Gottes. Nergal: 119.2.

נשא 1) (statt des gewöhnlichen נדר auf Votivtafeln) darbieten. Perf. 3 sg. נשא: 401.3. 411.3. 412.3. 413.2—3. 414.3. 415.2. 416.3.

2) erheben, wegtragen. Impf. 3 sg. ישא: 3.5. 7. 10. 21. 3 pl. ישאן: Ath. 9.6.

נשא (hbr. נָשִׂיא) Fürst, Vorgesetzter, höherer Beamter: Ath. 9.2. Plur. נשאם: Ath. 9.4.

נתך (?) N. p. m.: C. 223.5.

ס

ס wird vertauscht mit ז: זכר gleich סכר; und mit ש: עסר gleich עשר. אשרשלה für אסרשלה.

סגר überliefern. Imprf. 3 pl. mit Suff. der 3 pers. יסגרנם: 3.9 21.

סהב viell. von זהב Gold, in der Bedeutung Goldarbeiter. Gold heisst jedoch sonst immer חרץ: 355.2.

סהרו Name einer Stadt (?): 113.1. 2.

סות Schleier, Decke: 166. A. 4.

סכן sich niederlassen und jemandem Dienste leisten. Davon Partic. סכן Einwohner oder Verwalter: 5. E. G.

סכן Name eines Gottes Sakon, im folgenden nom. comp. und in גרסכן und עבדסכן.

סכניתן N. p. m. Sakonjatan, Sanchunjathon (Sakon hat gegeben): Hadr. 8.2.

סכר (hbr. זֵכֶר) Andenken: 7.6. 116.1.

סמך unterstützen, im nom. comp. מרסמך.

סמל Bild, Statue: 41.1. 88.2. 91.1. Tam. 1.1. 2.3. Plur. סמלם: 88.5. 93.3.

סמלת Bild, Statue: 11.2. 40.2. (Der Unterschied zwischen diesem und dem vorigen Worte ist, wie Vogüé, Mél. p. 22, richtig bemerkt, der, dass das masc. סמל für männliche, das femin. סמלת dagegen für weibliche Statuen gebraucht wird.) Ferner im nom. comp. פנסמלת.

סםם die (heiligen) Pferde (?) im nom. comp. עבדססם.

[ס]סמי N. p. m. (vgl. hbr. n. pr. סִסְמַי I. Chr. 2.40.): 95.3. mit der griech. Beischrift *Σευμαος*.

סף Becken: Tyr. 1. 5.

ספכ N. p. m, Syphax, König von Mauretanien: auf Münzen bei Ges. mon. t. 42. XXI. Müller III p. 90 ff.

ספר schreiben. Davon Part. ספר Schreiber: 154.4. 240.5. 241.4. 242.3. 273.3. 277.2. 382.4. Plur. ספרם: 86. A. 14.

ע

עא (?) auf vielen Münzen. Zu Erklärungsversuchen vergl. s. v. בעלמלך, דמק, מא und מק.

עבד Diener: 5 F. 236.3. 247.5. 248.3. 249.4. 250.5. 251.2. 252.4. 253.3–4. 254.3. 255.4. 256.3. auf einer Gemme bei Vogüé Int. ph. No. 2. In nom. comp. siehe die folgenden. Mit Suffixen der 2 prs. עבדך: 9. 122.1. 122.b2. 176. der 3. prs. עבדי: Mas. 3.

עבדא N. p. m.: 65.2. 157.3. 306. C. 178.2. Levy S. u. G. No. 22.

עבדאבסת N. p. m. ʿAbdabsit (Diener der Absit): 86 B. 6. D. 39. und so zu ergänzen: C. 161.6.

עבדאדם N. p. m.: 295.4.

עבדאדני N. p. m. ʿAbdadoni (Diener des Adonis [?]): 332.3.

עבדאלם N. p. m. ʿAbdelim (Diener der Götter oder des Gottes): 7.1. 2. 14.6. 87.1. 334.2–3.

עבדאם N. p. m. ʿAbdis (Diener der Isis): 50.1. vgl. עבדם.

עבדאסר N. p. m. ʿAbdosir (Diener des Osiris): 9. 13.2. 46.1. 58.2–3. 122.2–3. mit der griech. Beischr. Διονυσιος.

עבדארש N. p. m. ʿAbdariš (Diener des Ariš [ein Gott ?]): Sainte-Marinis 201. 613. 1432. 1518. 2027 (angeführt CJS. p. 427).

עבדארשף N. p. m. ʿAbdaršuf (Diener des Aršuf): 393.3. wo jedoch der letzte Buchstabe unleserlich ist, vollständig Sainte-Marie No. 465 (angeführt CJS. 427).

עבדאשמן N. p. m. ʿAbdešmun (Diener des Ešmun): 8.2. 47.1–2. 59.1–2. 68.1. 86. A. 14. 103.c 109. 118. 121. 132.5. 6. 143.2. 156.3 4. 183.2. 187.3. 5. 188.3. 241.3–4. 253.2. 275.3. 286.4. 288.3. 4. 294.3. 301.4–5 288.2–3. 389.4. 411 und öfters leicht zu ergänzen. Vgl. auch s. v. עבדשמן.

עבדבל N. p. m. Abdbel (Diener des Bel): 287.1.

עבדבעל N. p. m. ʿAbdbaʿal (Diener des Baʿal): 186.3. C. 54.4. 143.3–4. 312.4. 359.5.

עבדהא N. p. m.: D. 51 bis.

עבדהאר N. p. m.: D. 9.

עבדחורן N. p. m. ʿAbdḥauran: CIG. Sc. No. 17.

עבדחר N. p. m. ʿAbdḥor (Diener des Horus): 53.

עבדמלך N. p. m. ʿAbdmilk (Diener des Milk): 46.3.

עבדמלכת N. p. m. ʿAbdmilkat (Diener der Milkat): 264.3. 282.5. Hadr. 3.3–4. D. 20.

עמדמלקר N. p. m. Abdmelqar (Diener des Melqar): 68.2. C. 18.

עבדמלקרת N. p. m. ʿAbdmelqart (Diener des Melqart): 14.7. 44.1. 53. 88.6. 117.1. 171.6. 179.3–4. 181.3–4. 184.4. 5. 186.2. 199.3–4. 200.2–3. 201.2–3. 3–4. 203.4. 204.2. 210.3. 211.2–3. 215.3–4. 219.4–5. 230.3–4. 231.1–2. 234.3. 235.3. 236.3–4. 240.5. 241.5–6. 245.3. 247.4. 248.3. 254.2–3. 255.2–3. 277.2–3. 283.3. 285.4. 298.3. 320.4–5. 323.3–4. 330.2–3. 348.2. 352.2–3. 356.3. 369.4. 373.2–3. 394.3. 413.3. 418.4–5. und oft unvollständig.

עבדמנקרת N. p. m. Abdmenqart (Diener des Menqart): 102.a2. muss jedoch nach der Transcr. von Sayce ברמנקצת gelesen werden. (siehe das.).

עבדמרני N. p. m.: 16.2.

עבדס verkürzt aus עבדאס N. p. m. ʿAbdis (Diener der Isis): 308.4.

עבדסכן N. p. m. ʿAbdsakon (Diener des Sakon): 112.a.

עבדססם N. p. m. ʿAbdsussim (Diener des [heiligen] Pferde): 46.1. 49. 53. 93.3. D. 50. 51. Tam. 2.3–4.

עבדעזז N. p. m. ʿAbdaziz (Diener des Aziz): 252.3–4.

עבדעשתרת N. p. m. ʿAbdʿaštoret (Diener der ʿAštoret): 115.1. mit der griech. Beischrift *Ἀφροδίσιος*.

עבדפמי N. p. m. ʿAbdpumaj (Diener des Pumaj): 88.6.

עבדפעם N. p. m. ʿAbdpaʿam; 112.c1.c2.

עבדפתח N. p. m. ʿAbdptaḥ (Diener des Ptah): 111.1.

עבדץ N. p. m.: C. 27.6.

עבדצד N. p. m. ʿAbdṣad (Diener des Ṣad): 236.5.

עבדצפן N. p. m. ʿAbdṣafon: 265.2. C. 192.4–5. D. 20.

עבדרשף N. p. m. ʿAbdrešef (Diener des Rešef): 93.4.

עבדשבא N. p. m.: 355.2.

עבדשמן vielleicht gleich עבדאשמן. N. p. m.: 100a. 350.3 (bis). Vater und Sohn gleichen Namens.[1])

עבדשמש N. p. m. ʿAbdšemeš (Diener der Sonne): 116.2. mit der griech. Beischrift *Ἡλιόδωρος*. 117. D. 12. und so zu ergänzen 57.3, D. 4.3.

עבדתנת N. p. m. ʿAbdtanit (Diener der Tanit): 116.1. mit der griech. Beischrift *Ἀρτεμίδωρος*. C. 80.4.

---

[1]) Vgl. s. v. אסרשמר.

עבמלך statt עבדמלך oder für אבמלך N. p. m.: 317.4.

עברגה N. p. m.: C. 26.4.

עבתע.. N. p. m.: 409.3–4,

עגל Kalb: 165.5.

עגלת Wagen: 346.3.

עד (hbr. עוֹד) noch, ferner: 3.18.

עד (hbr. עֵד) Zeuge oder ewig, im nom. comp. אבעד.

עדרבעל siehe s. v. אדרבעל.

עז (hbr. עֵז) Ziege: 165.7. Plur. עזם: 167.4.

עז (hbr. עֹז) Kraft, Macht: עז חים Beiname der Anat: 95.1. In Zusammensetzung, siehe unter den folgenden, ferner עשתרתעז.

עזא N. p. m.: Vog. Int. ph. No. 3.

עזבעל N. p. m. Ozba'al ([meine] Kraft ist Ba'al. cf. hbr. עֻזִּיאֵל): 1): 429.4. C. 261.3. 4. 2) König von Citium und Idalion: Idal. 7.2. und auf Münzen von Citium. de L. Satr. pl. XV. 35—40 und rev. num. 1883. p. 329 ff. 3) König von Gebal, auf Münzen von Byblus: de L. Satr. pl. XV. 41. 42.

עזז Name des (syrischen) Kriegsgottes Aziz (der Starke), im nom. comp. עבדעזז.

עזם N. p. m.: Vog. Int. ph. No. 2.

עזמלך N. p. m. Ozmilk ([meine] Kraft ist Milk): 219.5. 221.6. 233.3. 371.5. 386.4. 394.2–3. 412.5. C. 124.5. 227.3–4. 247.3–4. 262.4. 276.5–6. 337.2–3. Tyr. 3. 5.

עזר helfen, beistehen. Part. mit Suff. der 3. pl. עזרנם ihre Helfer, Bundesgenossen: 91.2. In nomm. pr. siehe die folgenden und אשמנעזר, בעלעזר und יעזר.

עזר N. p. m. 'Azar (Er (Baal) hat geholfen): C. 27.5–6. 262.3–4.

עזרבעל N. p. m. 'Azarba'al oder besser im Unterschied von בעלעזר das עזר als Subst. zu betrachten (hbr. עֵזֶר) 'Asrba'al, Hasdrubal (meine Hilfe ist Ba'al): 51.12. 97.1. 133. 175.2. 180.3. 3–4. 200.2. 201.3. 202.3. 203.3. 204.3. 211.3. 214.4. 232.5. 233.4. 246.3. 288.2–3. 293.3. 322.3. 350.2. 359.4–5. 367.3–4. 377.5. 443. auf einer Gemme bei Vog. Int. ph. No. 2. und sonst noch unvollständig. — עשרבעל: 217.4.

עזרתבעל N. p. m. 'Azratba'al (meine Hilfe ist Ba'al): 88.3. 103a nach der Copie von Sayce D. 21.

עטהר N. p. f.: 47.1.

עטר Piel: bekränzen. Inf. לעטר: Ath. 9.1.

עטרת Kranz: Ath. 9.3.

עינאל N. p. m. 'Enel, Enylos (Auge Gottes), König von Gebal: (vgl. den keilinschr. Eigennamen J'-ni-i-lu bei Schrader, die Keilinschriften und das alte Testament, 2. Aufl. p. 107. oben): auf Münzen bei Ges. mon. t. 36 VII, VIII. F. und de L. Satr. pl. XV.

עך Acco, Münzlegende bei Ges. mon. t. 35. III.

עכבר N. p. m. (vgl. hbr. n. pr. עַכְבּוֹר) 'Akbar (Maus): 178. 239.4. 247.4. 344.3. C. 92.4–5. 95.7. 96.4.

עכברא N. p. m.: 395.4.

עכברם N. p. m.: 236.3.

על Praepos. auf: 1.5. Ath. 9.5. über: 1.2. 9. 46.2. 86.A.5. 12. 90.2. 92.2. 169. 175.1. für: 8.2. 93.4. 165.14. 17. 167.7. 9. 10. 171.6. 178. Ath. 9.2. 4. Mit dem Suffix der 3. pl. עלהם auf ihnen: 1.6.

עלה hinaufsteigen. Perf. 1. sg.: עלת: 113.1. Part. plur. עלם: 170.2.

על erfreuen, im nom. comp. נבעל.

עלם Ewigkeit: בת עלם ewige Wohnstätte: 124.1. לעלם ewiglich: 3.20. 22. 7.8. 46.2.

עלמת (hbr. עַלְמָה) Jungfrau: 86B. 9. (bis).

עלשי N. p. m.: C. 168.3. als N. p. f.: 409.3.

עלשת N. p. f.: 256.3. 279.3. 385.3. C. 11.2. 58.3.

עלת Praepos. mit feminin. Endung. auf: 170.2. 3. über: 1.11. 12. 14. 166. A.4. B.8. zu etw. hin: 3.20. עלת פן zu etwas hinzu.—ausser: 165.3.

עלת Deckel, Sargdeckel: 3.6. 7. 10. Mit Suffix der 1. sg. עלתי: 3.20 21. Sid. 3.4. 6. 7.

עם Volk, Gemeinwesen: 1.10. 7.5. 132.1. 8. 265.3. 266.3. 267.4. 269.5. 270.3. 271.4. 272.5. 290.6. 291.5. 310.4. Ath. 9.1. und auf Münzen: עם מחנת. 264.4.: עם בת מלקרת „die Leute vom Tempel des M." Ferner im nom. compos. אלעם.

עמא N. p. m.: 384.4. (bis) 387.5.

עמד (hebr. עַמּוּד) Säule. Plur. mit Suff. der 3. sg. fem.: 1.6. עמדה.

עמס tragen, aufladen. Niph. Imprf. 3. sg.: 165.13. 167.8. 270.3. 272.4–5. 273.4. 274.3. 275.4–5. 290.6. 291.5. Hiph. Imprf. 3. pl. יעמסן: 3.5. 6. 7. 21. In nom. comp. אשמנעמס und בעלעמס.

עמשתרת siehe s. v. אמעשתרת.

עמת (hbr. עִמָּה) Gemeinschaft. Verbindung. עמת אש עשתרת die Gemeinschaft der Leute der ʿA: 263.3.

עמתבעל N. p. f. = אמתבעל (vgl. s. v. אמתעשתרת): C. 56.3. 167.3.

ען (hbr. עַיִן) Auge. ען אש vor jedermanns Auge: Ath. 9.5. לען in den Augen, vor: 1.10. (bis).

ען (hbr. עַיִן) Quelle: 3.17.

ענש strafen. Niph. Perf. 3 sg. נענש: 165.20.

ענת Name einer Göttin ʿAnat: 95.1. mit der griech. Beischrift Ἀθηνα: Idal. 7. und auf einer Gemme bei Vog. Mél. p. 47.

עסר zehn: 3.1. (vgl. עשרת).

עפף N. p. m.: 48.

עץ Holz: 346.3.

עצמת Grossthaten: 3.19.

עקב Folge oder Belohnung: 86 B.1.

ער (hbr. עיר) Stadt: 113.1. 2. (Lesung zweifelhaft).

ערב Bürge: Ath. 9.6.

ערה entblösen, entleeren. Imperf. 3 sg. יער: 3.21.

ערכת (hbr. עֵרֶךְ) Schätzung: 132.4.

ערפת (arab. غُرْفَة) Säulenhalle: 1.6. 12. Mas. 1. Ath. 9.5.

ערק N. p. m.: Tam. 1.3.

ערשת N. p. f. siehe s. v. ארשת.

ערשתבעל N. p. f. s. s. v. ארשתבעל.

ערת (hbr. עוֹר) Fell, Haut: 165.4 6. 8. 10. 167.2. 3. 4. 5.

ערת Uraeus (?): 1.5.

עשרבעל N. p. m. siehe s. v. עזרבעל.

עשרת zehn: 165.3. 175.1. vgl. s. v. עסר.

עשת siehe s. v. אשת.

עשתא N. p. m.; 164.

עשתרני Nach Euting ein nom. ethn. aus ʿAšteran: 261.4–5. und danach zu ergänzen 260.3–4.

עשתרת Name einer Göttin ʿAštoret, Astarte: 3.15. 16. 18. 4.5. 11.3 86. A.4. 132.3. 135.1. 140.1. 255.4–5. 263.4. Mas. 4. Sid. 3.1. 2. 6. In Zusammensetzung in den nomm. compos: אמתעשתרת, אמעשתרת, עבדעשתרת, מלכעשתרת, גרעשתרת, בדעשתרת, אשמנעשתרת und den beiden folgenden.

עשתרתיתן N. p. m. ʿAštoretjatan (ʿAštoret hat verliehen): 72.1. 2. C. 23.3–4. אשתרתיתן: 264.3.

עשתרתעז N. p. m. 'Aštoret'oz ('Aštoret ist [meine] Kraft, [mein] Heil): CIG. Sc. No. 16.

עת Zeit. בעת zur Zeit: 132.4. in derselben Bedeutung auch ohne Praepos.: 165.1. 170.1. בל עתי vor meiner Zeit: 3.3. 12. Im nom. comp. גרעת (?)

עמך N. p. m.: C. 254.4–5. (Am Anfang der 5ten Zeile Raum für einen Buchstaben).

פ

פרא erlösen, im nom. comp. בעלפרא.

פרתן N. p. m.: bei Longpérier in Comptes-rendus de l'Ac. des Inscr. 1867. p. 330 (= Levy: Ph. St. IV. p. 69).

פה Mund, Befehl. לפי nach Massgabe: 165.18.

פוק auf etwas stossen, antreffen, auffinden: Imprf. 2. sg. תפק: Sid. 3.3.

פחלם? ששפט פ': 226.3.

פטר weggehen, sterben. Infin. mit praefig. ב: בפטרת beim Weggehen oder beim Sterben: 102.a2.

פלארלף siehe s. v. ארסנאם.

פלג Bezirk: 7.3.

פלם darwägen, zutheilen. Davon Partic. פלם Wagemeister (vgl. hbr. פלם Wage): 40.1. 356.2–3. und das n. pr. בעלפלם Ba'al hat zugetheilt.

פמי Name eines Gottes Pumaj in den nom. comp. מתפמי und עברפמי und den beiden folgenden.

פמיתן N. p. m. Pumajjatan (Pumaj hat gegeben): 1) 12. 2) König von Citium und Idalion und zeitweise auch von Tamassus (vgl. CJS. Nis 10. 11. und 92.): 11.1. und auf Münzen: de L. Satr. pl. XIII. und rev. num. 1883. p. 338 ff.

פמיש.. N. p. m. (zu ergänzen: פמישמע oder פמישמר) Pumajš... (Pumaj hat...): 197.3.

פנם Angesicht, kommt nur im st. cstr. vor פן. פן בעל Antlitz Ba'als (Beiname der Tanit), auf den meisten carthagischen In-

schriften. Abweichende Schreibarten (spätcarthagische, dem Neupunischen sich annähernde): פען: 188.1. C. 280.1. פנא: 200. 1. 239. 408.1–2. C. 100.2. 164.1. 272.1. פנע: C. 142.1. Hadr. 7.1. — mit על oder עלת vor: 1.5. 135.4. 165.3. 6. 10. mit את (in derselben Bedeutung): Ath. 9.8.

פנסמלת N. p. m. סמלת eig. ein Bild, eine Statue, hier viell. Name einer Göttin; dann wäre פנסמלת zu vgl. mit obigem פן בעל (s. v. פנם): Ath. 8.

פנת Praep. vor, gebildet von פנם wie עלת von על: 165.13. Statt dessen steht בנת: 167.8.

פס Fläche, Tafel, (vgl. Mischna, Tr. Erubin 2.1. עושין פסין לביראות man soll Bretter für die Brunnen machen): 165.18. 20. 167.11.

פסר oder פסר N. p. m.: D. 33. 34.

פסנעם N. p. m.: 226.2–3.

פעל machen, thun. Perf. 3 sg. masc. פעל: 132.1. 177. Tyr. 5. Ath. 9.3. 3 sg. fem. פעל: 1.8. 3 sg. fem. mit Suffix der 1. sg. פעלתן: 1.2. 1. sg. פעלת: 3.19. 3 pl. פעל: 86. A. 13. 175. 1. Ath. 9.7. Part. sg. פעל: 1.3. 6. 13. 45. 336.3. 338.3. 339.4. 340. 341.4. 342.4. Mas. 6. plur פעלם: 86. A. 12. 87. 2. 4. Infin. לפעל: 1.11. Niphal: Prf. 3 sg. נפעל: 124.1. Tyr. 1. In nom. comp. אלפעל und die folgenden.

פעלאבסת N. p. m. Pa'alabsit (Absit [Bast] hat vollbracht): 102.a1.

פעלאש N. p. m. (?) (siehe s. v. איש): 338.4. und vielleicht 111.b2. so zu ergänzen.

פעלת (hbr. פְּעֻלָּה) das Thun, Vollenden: 7.4.

פעלת Name eines (des sechsten) Monats: 86. B. 2. 88.1. (so zu ergänzen) und Tam. 2.1.

פעם Fuss. Plur. פעמם: 165.4. 6. 8. 10. 170.2. in der Bedeutung Stufen: 175.1. Plur. cstr. פעם: 7.7. In nomm. compos. נעמפעם, עבדפעם.

פקד auftragen, befehlen. Perf. 3 sg. פקד: 88.4. 3 pl. (id): 88.5.

פר (hbr. פְּרִי) Frucht: 3.12. 166. B. 2.

פרהם (?) Auf einem Granitstein die einzigen Buchstaben, sehr gross geschrieben: 216. whrsch. e. aegypt. Wort.

פרך (wahrsch. denominativ von פָּרֹכֶת). Part. plur. פרכם die mit der Besorgung der Vorhänge Betrauten (velarii): 86. A. 5. 10.

פתא (von פתח brechen, schneiden ?). Partic. den Stand des Gelobenden bezeichnend: 357.5.

פתח öffnen. Imprf. 3. sg. יפתח: 3.4. 7. 10. 20. 2. sg. תפתח: Sid. 3.3–4. 5–6. mit verstärkendem Infin. פתח תפתח: Sid. 3.6–7.

פתח (hbr. פִּתּוּחַ) eingegrabne Arbeit: 1.4–5.

פתח Name eines (ägyptischen) Gottes Ptaḥ: Levy. S. u. G. No. 21. In nomm. comp. עבדפתח und die folgenden.

פתחא N. p. m.: 154.2.

פתחי N. p. m. (gleich פתח חי Ptaḥ ist lebend [?]): 111.2.

פתיחו N. p. m. (gleich פתח יחו Ptaḥ verleiht Leben [?]): 112.a.

פתלמים N. p. m. Ptolemaeus: 93.1. (bis). Mas. 5. 6–7. dafür

פתלמיש N. p. m. Ptolemaeus: 95.2.

פתרא N. p. m.: 220.5.

צ

צבא N. p. m. ?: 197.5.

צד (hbr. צַיִד) Speise, זבח צד Speiseopfer: 165.12. 167.9.

צד Name eines Gottes Ṣad, in den nomm. comp. גרצד, הנצד, יתנצד, עבדצד, צדיתן, צדמלקרת, צדתנת und dem folgenden nom. pr.

צד N. p. m. Ṣad: C. 143.4. (nach der Copie von Longpérier)[1].

צדיתן N. p. m. Ṣadjatan (Ṣad hat gegeben): 102.a1. D. 39.

צדמבעל Name einer Gottheit. Nach Blau ZDMG. XIV. 65. = *Σαλαμβας* (= Isis). Vgl. die nähere Begründung bei Schroeder: Die phoeniz. Sprache § 23. Nach andern: = בעל צדן: 132.

צדמלקרת Name einer Gottheit, Ṣad-Melqart, entstanden aus der Verschmelzung der Attribute des Ṣad und des Melqart: 256.3–4.[2])

---

[1]) Vgl. s. v. אשמן Anm.

[2]) Vgl. s. v. אשמנמלקרת Anm.

צדן Sidon: 3.16. 18. 269.3. 270.2. 272.3. 275.4. 276.3. 277.3. 278.4. 279.4. 281.4. 282.3. 283.3. 284.4. 285.3. 286.3. 290.4. 291.4. 293.2. Ath. 9.1. 6. auf Münzen bei Ges. mon. t. 34. II. und im nom. comp. בעלצדן.

צדן N. p. f. Sidon (Sidonierin ?): 273.3.

צדני nom. ethn. Sidonier: 115.2, 116.2. 308.4–5. Plur. צדנם: 3.1. 2 13. 14. 15. 18. 20. 4.3. 4. 5. A. Ath. 9.1. 7. Sid. 3.1. 2. und auf Münzen bei Ges. mon. t. 34. I. N. u. II. Femin.

צדנת Sidonierin: 119.1.

צדק gerecht: 1.9.

צדקמלך N. p. m. Ṣadiqmilk (Milk ist gerecht), König von Lapethus (?): auf Münzen bei de L. Satr. pl. XV. und rev. num. 1883. p. 320 ff.

צדתנת Name einer Gottheit Ṣad-Tanit[1]): 247.5. 248.4. 249.4–5.

צועת eine Opferart: 165.3. 4. 5. 7. 9. 13. 167.4–5.

ציץ Panormus: auf Münzen bei Ges. mon. t. 39. Ugdulena, sulle monete Punico-Sicule tav. I. 19–21. II. 1. 3. 4. 6. 14–21. 30. (II. 14. mit der griech. Legende *Πανορμος* auf der Rückseite).

צלח Piel. gelingen lassen, in den nomm. com. בעלצלח, אשמנצלח, דעמצלח und in.

צלח N. p. m. Ṣilleḥ (Er [Baal] hat beglückt): 291.4. 411.4.

צפל Nach Clermont-Ganneau und Renan = צפן Norden. Nach Halévy jedoch, zusammenzustellen mit dem hbr. Verbum טפל anfügen und dem mischn. טפל Nebensache: טפלו sein Zubehör: Mas. 1–2.

צפן Name eines Gottes Ṣafon, in den nomm. comp. ברצפן, עברצפן und dem folgenden.

צפנבעל N. p. m. Ṣafonba'al (Ṣafon ist Herr oder Ba'al hat beschützt von צפן schützen): 207.3. 371.3. 415.2. C. 189.3. 271.3. 350.2.

צפר Vogel: 165.12. 15. u. 11. danach zu ergänzen.

ציץ Nach den meisten Erklärern im Gegensatze zu צפר אגנן wildes Geflügel bedeutend, nach andern eine Opferart: 165.11. 167.7.

צר Tyrus: 7.6. 122.1. Tyr. 2. und auf Münzen von Tyrus bei Ges. mon. t. 34. I.

צרב in Verbindung mit איל Hirschlamm: 165.9. 167.5.

צרבם N. p. m.: 380.4.

---

[1]) Vgl. s. v. אשמנמלקרת Anm.

צרי nom. ethn. Tyrier: 102.a1.
צ··· N. p. m.: 412.4–5.

ק

קבר begraben. Niphal. Imprf. 3 sg. יקבר: 3.8.
קבר Grab: 3.3. 8. 124.1 137.1. 156.1. 158.1. C. 8.1. 15. 18. 179.1.
קדמת Erstlinge (= hbr. בכורים): 165.1 166.3. 7. (?).
קדש heilig sein. Iphil. für heilig erklären. heiligen. Prf. 3 sg. יקדש: 95.4.
קדש heilig, geweiht: 3.17. 166. B. 2. 3. Plur. קדשם: 3.9. 22. Fem. sg. oder pl. קדשת: 86. A. 6. 165.12. 166. B. 4. 167.9.
קטן N. p. m. (der Kleine): C. 13.4.
קטרת Räucherwerk: 334 3–4. und 166. B. 3. wohl so zu ergänzen.
קל Stimme: 1.8. 89.3. 90.2. 96.3. 197.6. Hadr. 9.4. Tam. 1.6. 2.6. [1]) st. cstr. (ebenso): 123.a6. 147.7. Mit dem Suffix der 3. sg. masc. קלא: 138.3. 143.2. 178 und in den meisten carthag. Inschriften. der 3. sg. fem. (ebenso): 371.6. C. 162.5. 232.6. der 3 pl. masc. קלם: 38. 88.7. 122.a3. 122.b4. der 1. pl. קלן: 418.7.
קם er hat sich erhoben, in den nomm. comp. אבקם und ויבקם.
קנז N. p. m.: 366.3.
קנם Verwünschung. (Im Talmud, Tract. Nedarim, fol. 10. wird bemerkt, dass קונם ein Ausländern entlehnter Ausdruck sei). Plur. mit Suff. der 1. sg. קנמי: 3.4. 20.

---

[1]) In der Inschrift 96.3. ist קל von dem folgenden יברך durch einen Punct getrennt, und demnach lesen wir diese Buchstabengruppe durchweg so. Es wäre aber möglich, dass an den andern Stellen das י noch zu קל herüber zu ziehen sei: קלי ברך [höre] seine Stimme, segne, nach Analogie von קלא ברכא 182. 238. 242 und sonst. In 1.8. würde die Endung י- Suffix der 1. pers. sing. sein.

קסם Becher. פעל קסם mit der griechischen Beischrift εκπωματοποιος Töpfer: 45. (Das ם ist lädirt jedoch sicher; vgl. hbr. קֶשֶׁת, talm. קְסוּה plur. קוסים und mischn. (Kelim 4.): הקוסים הצידונים).

קפא Name einer Münze: 86. A. 3. 4. 7. 10. 11. 12. B. 3. 11. — 86. A. 15. u. B. 10. findet sich פא.

קצה abschneiden, vertilgen: Imprf. 3 pl. יקצן: 3.22. Infin. mit Suffix der 3. pl. לקצתנם: 3.9–10.

קצרת Name gewisser Opfertheile (von קצר abschneiden abzuleiten ?): 165.4. 6. 10. 13. 167.8.

קר oder קן Name einer Münze: 86. A. 8. 14. 15. B. 8. 10.

קרא rufen, anrufen, Perf. 1. sg. קראת: 1.7. Part. קרא: 1.2.

קרן Horn. Plur. mit Suffix der 3. sg. קרני: 165.5.

קרנא Carne, Hafenstadt in Phoenizien: auf einer Münze bei Ges. mon. t. 36. VI. D., besser bei Judas, études démonstratives, pl. II. No. 2.

קרתחדשת 1) Neu-Stadt: 5 E-F. G. 2) Carthago: 269.5. 270.3. 271.4. und ganz unvollständig, jedoch leicht zu ergänzen: 290.6–7. 291.5–6. Münzlegende bei Müller II. p. 74.1–7.

קרתחדשתי nom. ethn. Carthager: 86. B. 6.

ר

ר Abbreviatur für רבי oder רבן mein (od. unser) Herr, Eigennamen vorgesetzt: 132.4. 170.1.

ראש siehe s. v. ריש מלקרת.

ראשת Anfang, Erstling. בראשת נחשת in erstem (d. i. bestem) Erz (?): 5 D.

רב der Oberste: רב חרש Werkmeister: 64.3. רב ספרם der Oberste der Schreiber: 86. A. 14. רב כהנם der Oberste der Priester: 119.2. רבכהן mit folgendem genit. (ebenso): 244.3.

als Titel Fürst: 229.5. 6. 230.5. 231.3. 233.3. 234.4. 235.3. 236.5. 237.7. 260.3. 372.4. 373.3. 374.2. 375.5. 377.5.

רבע ein Viertel: 165.9. 11.

רבת Herrin. Beiname von Göttinnen: 1.2. 15. 135.1. 177. und in den meisten carthag. Inschriften. Irrthümlich: רת: 408.1. רב: C. 51.1. 68.1. Mit dem Suffix der 1. sg. רבתי: 1.3. 7. 11.3. 13.3.; irrthümlich: רבי: 419. mit dem der 1 pl. רבתן: 3.15.

רגז unruhig, bewegt sein. Hiph. beunruhigen. Imprf. 2. sg. mit Suff. der 1. sg. תרגזן: Sid. 3.4. 6. dass., verstärkt durch den Infinit. רגז תרגזן: Sid. 3.7.

רח (hbr. רוּחַ) Athem, Geist, in den nomm. compos. ארכרח und הקרח (?).

רם erhaben, in den nomm. compos. אלרם, בעלרם, מלכרם und dem folgenden.

רמבעל N. p. m. Rambaʿal (erhaben ist Baʿal): 99.1.

רעת (vgl hbr. רְעוּת) Verrichtung, Geschäft: Ath. 9.4.

רפא heilen. Perfect 3 sg. masc. mit Suff. der 3 sg. masc. רפיא: 143.2. Partic. רפא Arzt: 321.3. 322.3–4. 323.5. vgl. auch בעלמרפא.

רפאם die Verstorbenen: 3.8. Sid. 3.8.

רצף im nom. comp. מלקרתרצף (siehe s. v.)

רקא (von רקק dünnschlagen ?), Partic. den Stand des Gelobenden angebend: 315.5–6. 358.4.

רקח würzen, Salben bereiten. Part רקח Salbenbereiter: 109 nach der Copie von Sayce bei D. 19.

רש N. p. m.: 144.2. 7–8.

רש מלקרת Kopf d. h. Vorgebirge des Melqart: auf Münzen von Heraclea bei Gesenius mon. t. 38. X. Auf einigen ראש מלקרת: V. Head. p. 125.

רשף Name eines Gottes, kommt alleinstehend nur einmal vor in der Form ארשף mit א prostheticum, sonst nur mit einem Attribute (siehe im folgenden) und bei Personennamen in עבדרשף und רשפיתן. Als Name des Gottes kommt er mit folgenden Attributen vor:

רשף אלהיתם kyprisch *Απο[λ]λωνι τωι Αλασιωται*: Tam. 2.4.

רשף אליית kyprisch *Απειλωνι τωι Ελειται*: Tam. 1.3–4.

רשף חץ gewöhnlich übersetzt Apollo mit dem Pfeil. Nach Auffindung der beiden Inschr. von Tamassus ist es jedoch als sicher

zu betrachten. dass auch in חץ die Uebersetzung oder Wiedergabe einer Local-Bezeichnung des Apollo zu suchen ist. (Vgl. auch רשף מכל). Clermont-Ganneau liest חין = hbr. חוץ Strasse und hält רשפחץ für die Uebersetzung von Ἀπόλλων Ἀγυιεύς. Wahrscheinlicher ist jedoch der Name einer Oertlichkeit darin enthalten: 10.3. 4.

רשף מכל: 89.3. kyprisch Ἀπο[λ]λωνι τωι Αμυκλοι. 90.2. 91.2. 93.5. 94.5.

רשפיתן N. p. m. Rešefjatan (Rešef hat gegeben): 44.2. 88.6. und 2—3. 4. danach zu ergänzen.

ש

ש, verkürzt aus איש dient als Exponent eines Genitiverhältnisses: בן שמגנם Sohn des M.: 315.5. כהן שבעלשמם Priester des B.: 379.2. Zwischen zwei Eigennamen drückt es das Verhältniss von Vater zu Sohn aus, z. B. בעלחנא שבדמלקרת Baalḥanno Sohn des Bodm.: 133. 139.2. 143.1. 144.1. 317.4. Vielleicht auch einfach relativ welcher: 112b2. 144.2. 226.3.

שאנן N. p. m. (der Ruhige) Saʿanan: 309.3.

שאר Fleisch: 165.4. 6. 8. 10. und so zu ergänzen: 165.3. 170.2.

שאר und שארי siehe s. v. שערם.

שבא Name einer Gottheit(?), im nom. comp. עבדשבא.

שבע sieben: 166.B.6.

שד (hbr. שֹׁד?) Verwüstung (?): Sid. 3.5.

שד (hbr. שָׂדֶה) Feld, Gefilde. St. cstr. שד: 3.19.

שח (hbr. שִׂיחַ) Sprössling, Strauch: 166.B.2.

שחרבעל N. p. m. Saḥarbaʿal (Baʿal hat gesucht): 287.2—3.

שים aufstellen. Perf. 3. sg. masc. שם: 123a2—3. und so zu ergänzen: 123b2—3.

שית aufstellen, festsetzen: Imprf. 2 sg. masc.: תשת: 1.13. Infinit. לשת: 166.B.8. intransitiv: festgesetzt sein: Perf. 3 sg. masc. שת: 165.17. 18. 20. 167.11.

שכב liegen, ruhen. Part. שכב: 3.3. Sid. 3.2. 5.

שכן wohnen. Part. pl. שכנם: 86.A.6.

שלב Plur. שלבם. gewisse Opfertheile.[1]): 165.4 ,6. 8. 10. Mit prosthetischem א: אשלבם: 170.2. und so zu ergänzen: 167.4.

שלח senden. Piel: loslassen, freilassen, im nom. comp. אשמנשלח.

שלך (gleich שלח (?)), in den nomm. comp. אשמנשלך und בעלשלך.

שלכת N. p. f: C. 13.3–4.

שלם Piel; vollenden, bezahlen, vergelten. Prf. 3 sg. m. שלם: 144.4–5. Infin. לשלם: Ath. 9.7. In den nomm. comp. אשמנשלם, בעלשלם und dem folgenden

שלם N. p. m. Sallum (Vergeltung oder dem vergolten wird): 93.4. 121, 131.2. D. 50. 51. Vog. Int. ph. No. 1.

שלם (hbr. שָׁלוֹם) Friede: in den nomm. comp. בתשלם und יבנשלם.

שלם (hbr. שֶׁלֶם) Dank oder Friedensopfer: 86.B.4. 165.3. 5. 7. 9. 11.

שלש drei: 132.1. Idal. 7. Mas. 8. שלשת: 93.4. רבע שלשת drei viertel: 165.9. 11.

שלשם dreissig: Tam. 1.5.

שם (hbr. שָׁם) da, dort: 3. 5. 16. 17.

שם (hbr. שֵׁם) Name: 7.6. שם נעם guter Name. 3.18. שם בעל. Name Baals, Beiname der Astarte (damit zu vgl. den Beinamen der Tanit פן בעל).

שם N. p. m.: 115.1. in der griech. Beischrift Ἀντίπατρος.

שמא N. p. f.: 51.1.

שמהית N. p. f.: 281.3. (י undeutlich)

שמחת N. p. f. Simḥat (Fröhlichkeit): Carth. bei Levy: Ph. St. IV. p. 67.

שמם (hbr. שָׁמַיִם) Himmel, in den nomm. comp. בעלשמם und בעשמם.

---

[1]) Die im Corpus zu diesem Worte gegebenen Etymologien sind alle wenig befriedigend. Wenn Ewalds Vermuthung, dass Zeile 14 der Inschr. 165. das חלב nur irrthümlich doppelt geschrieben sei, da dort nur von unblutigen Opfern (also wohl von Milch, nicht aber von Fett) die Rede ist, richtig wäre, so könnte man wohl die mir von Prof. Barth vorgeschlagene Erklärung von שלבם gleich talmud. תרבא, arab. ثَرْب Fett annehmen.

שמן (hbr. שֶׁמֶן) Oel: 165.12. 167.9.

שמן (hbr. שְׁמֹנָה) acht: 92.2.

שמן wahrsch. für אשמן im nom. comp. עבדשמן.

שמע hören, erhören. Prf. 3 sg. masc. שמע: 88.7. 89.3. 90.2. 122.3. 123.a5. 135.8. 138.3. 147.7. Tam 1.6. 2.5. 3 sg. fem. ebenso: 1.8. und שמא: 180.4. 213.5. 258.5. 319. 3 plur. שמע: 181.4—5. 182.3. 194.3. 197.3. 238.3. 242.4. 247.6. 253.4. 274.3. 275.5. 277.2—3. Imprf. 3 sg. fem. תשמע. 178. 237.7—8. 252.5. und תשמא: 411.4. 2 sg. masc. תשמע: 3.6. 3 pl. ישמע: 193.3. 195.3. 380.5. 391.4. In nomm. pr. siehe בעלשמע und die folgenden.

שמע N. p. m. 'Sama' (Er (Baal) hat erhört): CIG. Sc. No. 9.

שמעא N. p. m.: 11.3.

שמעבעל N. p. m. 'Sama'ba'al (Ba'al hat erhört): Ath. 9.2. gr. Διοπει-θεν (acc.)

שמר hüten, bewahren. Partic. שמר Aufseher: 132.7. In nomm pr. siehe אשמנשמר ,אסרשמר, בעלשמר und die folgenden.

שמר N. p. m. 'Samar (Er (Ba'al) hat behütet): 193.2.

שמרבעל N. p. m. 'Samarba'al (Ba'al hat behütet): 384.3—4. 5. C. 301.2—3. 343.5—6. 364.3. 365.6.

שמש 1) Sonne: 3.12. Sid. 3.7—8. Mas. 1. 2) Sonnengott, in den nomm. pr. ארנשמש ,עבדשמש und dem Monatsnamen זבחשמש.

שנא Partic. (von שנן schärfen, wetzen (?)), den Stand des Gelobenden angebend: 359.5.

שני der zweite: 3.6.

שנם (hbr. שְׁנַיִם) zwei: 139.1. mit א prostheticum אשנם: 10.3. Str. cstr. שן: 122.2. 122.bis3. mit א prosth. אשן: 88.6.

שנת (hbr. שָׁנָה) Jahr: 3.1. 10.1. 11.1. 13.1. 88.1. 6. 89.1. 90.2. 92.2. 93.1. Idal. 7. Tam. 1.4. auf einer Münze von Marathus bei Ges. mon. p. 272. Mit Assimilation des n an t שת: 4.1. 7.4. 5. 93.2. 94.2. 124.3. 143.2. 175.1. 179.6. Ath. 9.1. Mas.5. 8. und auf vielen Münzen — Plur. mit Suff. der 3. sg. masc. שנתו: 1.9.

שער Thüre: 7.3.

שערם die Stadt Cirta (?): 294.4. 295.5. Statt dessen findet sich: שארי 296.2. שער: 301.6. שער: 299.5. 300.5. שרם: 297.5. 298.4. und שר: 302.5. 303.1. 304.6. 305.5. 306.4.

שפח ? (Nach Schroeder = hbr. סִפַּח der Räudige; nach de Saulcy masc. von שִׁפְחָה der Sclave): 165.16.

שפט richten. Partic. שפט Richter: 47.2. 118. 165.1. 2. 176. 199.4. 200.3. 201.4. 202.3. 203.3. 204.3. 205.6. 207.4. 208.3–4. 5. 209.4. 5, 210.3. 213.4. 5. 214.3. 215.4. 216.7–8. . 218.2. 219.4. 5–6. 220.4. 221.5. 6. 222.3. 223.4. 5. 224.4. 225.2. 227.3. 228.3. (dem Eigennamen ausnahmsweise vorgestellt). 278.5. 367.4. 5. 368.3. 369.4. 5. 370.3. 4. 5. 371.5. Tyr. 3. 4. 7. und noch oft unvollständig. Plur. שפטם: 135.6. 143.2. — In nomm. pr. siehe בעלשפט und die folgenden.

שפט N. p. m. 'Safat (Er (Ba'al) hat gerichtet): 175.2. 183.2. 213.3. 249.3. 255.2. 274.2. 282.3. 283.2. 289.7. 330.3. 347.4–5. 418.4. 426.1.

שפטבעל N. p. m. 'Safatba'al (Ba'al hat gerichtet): 179.4.

שפן (פ unsicher) N. p. m.: 99.2.

שצף Nach einigen eine Vogel-, nach andern eine Opfergattung: 165.11.

שצף N. p. m.: 194.2.

שצפם N. p. m.: 274.3.

שצפת N. p. f.: C. 232.3.

שקב N. p. m.: Vog. Int. ph. No. 20.

שקד auf etw. achten. Imprf. 2 sg. תשקד: 166.B.5.

שקל 'Sekel: 165.7.

שר und שרם siehe s. v. שערם.

שרדל N. p. m.: 44.1.

שרדן Sardon. nach Halévy, der phoeniz. Name von Nora; nach Renan Sardinien: 144.4.

שרדנת N. p. f.: 280.3.

שרד N. p. m.: C. 17.3–4. (viell. שרדל)

שרן Saron: 3.19. 4.4.

שרש Wurzel: 3.11.

שרת Piel dienen, bedienen. Infin. mit praefig. מ: משרת: Ath. 9.4.

שת siehe s. v. שנת.

שתת (hbr. שָׁתוֹת) Säulen, Pfeiler. mit א prostheticum: אשתת: 86.A.13. B.5.

ת

ת Oberhalb der Inschr. 395, einziger Buchstabe der Inschr. 396. 400 und links von der Figur auf 436: wahrscheinlich Anfangsbuchstabe von תנת, der Göttin, welcher diese Steine geweiht sind.

תאם N. p. m.: 46.3.

תאר Form, Gestalt, Ansehn: 3.12.

תארא N. p. f.: 64.1.

תבנת N. p. m. Tabnit, König von Sidon: 3.2. 14. Sid. 3.1.

תברבשי nom. ethnicum: 309.3.

תברת gewisse Opferstücke: 167.2. 3. (steht an beiden Stellen im Gegensatze zu ערת, das die Priester erhalten, während תברת dem Opfernden gehört.)

תגנץ N. p. m.: 117.2. Derenbourg will diesen Namen mit dem griech. *Θεόγνις* identificiren.

תדר N. p. f.: C. 192.4.

תהוא N. p. f.: 320.3.

תחת Praepos. unter: 3.12. 7.7. Sid. 3.7. Mit Suffix der 3 pl. masc. תחתנם an ihrer Stelle: 3.9.

תין (hbr. תְּאֵנָה) Feige: 166.B.5.

תמא (ת unsicher) N. p. m.: CIG. Sc. No. 25.

תמכא N. p. m.: journ. as. 1855. p. 429 (= Levy. S. u. G. No. 4).

תמכאל N. p. m. Tamak'el (Gott hat unterstützt): CIG. Sc. No. 23.

תמם beschliessen. intrans. beschlossen sein. Perf. 3 sg. תם: Ath. 9.1.

תמש Tamassus, auf Cypern: 10.2.

תן (= יתן ?). in den nomm. comp. מלכתן. פדתן.

תנר oder תנר N. p. m.: Vog. Int. ph. No. 7.

תנת Name einer Göttin, Tanit, beinahe auf allen carthag. Inschr., meistens mit vorangehendem רבת und folgendem פן בעל. Ganz alleinstehend nur: 190.1. Abgekürzt in תן: 342.1. in ת siehe s. v.; mit in מ verwandeltem נ: תמת: 221.1. — In Zusammensetzung in den nomm. comp. אשתנת, בדתנת, עבדתנת, צדתנת.

תעבת (hbr. תּוֹעֵבָה) Gräuel: Sid. 3.6.

תרתא N. p. m.: D. 56.2.

[Anfang unlesbar.]

בהא · · N. p. m.: 292.5.

כך · · N. p. m.: 293.2.

בשגא · N. p. m.: D.3.bis

שעדת · (ש unsicher) N. p. f.: C. 190.3–4.

Druck von G. Zahn & H. Baendel, Kirchhain N.-L.

Corrigenda.

---

p. 5 Z. 10 von unten, st. „welchem“ l. „welchen“.
„ 6 „ 4 „ „ „ „französ. Akademie“ l. „Académie des Inscriptions et Belles-Lettres.“
„ 40 „ 9 von oben, st. למבית l. מלביתן.
„ 41 „ 4 „ „ „ מלקרתהלין l. מלקרתחלין.
„ 41 „ 4 „ „ „ „Melqarthilles“ l. „Melqartḥilleš“.
„ 41 „ 14 „ unten, „ מסנ l. מנם.
„ 41 „ 10 „ „ „ מנ l. מנן.
„ 41 „ 5 „ „ „ מנצבת l. מנקצת.
„ 41 „ 4 „ „ „ „naoh der Cepie“ l. „nach der Copie“.
„ 42 ist zu den mit מסכר zusammengesezten nom. pr. noch hinzuzufügen עבדמסכר, auf einer sidonischen Inschrift befindlich, die bis jetzt nur in Uebersetzung von Renan (in des Comptes-rendus de l'ac. des inscr. et belles-lettres, 1890. XVIII. p. 122) mitgetheilt ist.
„ 43 Z. 10 von unten, st. מישר l. משר.
„ 45 „ 7 „ „ „ נעם l. נעם.
„ 51 „ 9 „ „ „ „ʿAštcran“ l. „ʿAšteran“.







